



## Corte a rechasa peticion pa suspende detencion preventivo di C. Fernandes



Pagina 3

- **MEP: Siman decisivo pa ex-minister Benny Sievinger (AVP) y caso Avestruz**

Pagina 6

- **Vulnerabilidadnan di Aruba subraya den preparacion pa reunionnan di IMF**

Pagina 4

- **Tanki di almacenahe back riba mesa – pero Aruba por haya un bon deal?**

Pagina 2

Proyecto local y cooperacion internacional uni pa proteccion di nos naturalesa



Pagina 6

Legisladornan Hulandes incomodo cu cena di prome minister Jetten y famia real na Cas Blanco



Pagina 9

Colombia ta tuma represalia cu tarifa di 100 por ciento riba Ecuador



Pagina 10



**\$5,000 in Total Prizes**

Every Tuesday, Thursday & Saturday starting at 7:00 PM  
1<sup>st</sup> Bingo Card \$30 | 2<sup>nd</sup> Bingo Card \$20 | 3<sup>rd</sup> Bingo Card free!

THE CASINO AT  
**ST REGIS**  
ARUBA



# Tanki di almacenahé back riba mesa – pero Aruba por haya un bon deal?

**Gobierno di Aruba ta poniendo e tereno di Refineria den centro di ambicion economico di Aruba, un biaha mas. E biaha aki, mediante un Request for Proposal (RFP), un solicitud pa un propuesta internacional pa lease e tankinan di almacenahé di petroleo y facilidadnan di dok na Mond'i Lora.**

Refineria di Aruba ta presenta e movida como un oportunidad strategico, un activo reactiva, actividad economico rebiba, y un potencial fuente di entrada nobo pa e pais. E terminal, segun e comunicado oficial, ta ofrece capacidad pa 10,7 milyon bari den 17 tanki, ademá di facilidadnan pa dok capaz di maneha transportadornan grandi di crudo.

Pero tras di e promesa di oportunidad tin un realidad mas compleho, uno cu ta lanta pregunta serio tocante e berdadero balor di e propuesta, e condicion di infraestructura, y si Aruba ta drestando un mercado competitivo for di un posicion di forsa of debentaha.

## Un activo laga para pa años

E punto di comienso ta inevitable: e facilidadnan aki no ta den uso activo pa años. Mientras e tankinan mes por ta ainda structuralmente intacto – y informacion cu Bon Dia Aruba a ricibi ta indica cu esaki no ta e caso – no por asumi cu henter e instalacion ta den bon estado.

E infraestructura pa dok – pier, brasa di loading, sosten bao awa – pa largo ta exponi na elementonan di naturalesa durante un periodo prolonga. Corosion pa awa salo riba su mes por degrada structuranan asina significantemente, hasta bao condicionnan di mantencion normal. Sin mantencion continuo, por spera un deterioro avansa. E realidad aki tin un prijs.

Cualquier operador serio cu intencion pa lease e facilidad ta bay tin cu evalua prome – y probablemente haci un inversion grandi – pa trece e instalacionnan back na standard operacional y regulatorio. Esaki no ta un gasto chikito, e por facil bay den decenas di millones.

Loke ta hiba nos na un pregunta fundamental: si e inversionista prome mester gasta millones djis pa haci e facilidad usable, con hopi, realísticamente, ta bay keda riba mesa pa Aruba?



Mas grandi e inversion inicial rekeri, menos e retorno financiero cu un operador lo ta disponible pa ofrece den pago di lease of den ganashi comparti. Den e sentido aki, mas deteriora e infraestructura ta, mas debil e posicion di negociacion di Aruba ta bira.

Bon Dia Aruba a purba tuma contacto cu director di RdA via telefon, pero te ciere di e edicion aki, no a ricibi un contesta.

## Factor Venezuela: Expectativa vs. realidad

Parti di e interes renoba den almacenahé di petroleo den e region ta vincula na desaroyonan geopolitico, particularmente cambionan den e politica di Merca pa cu Venezuela anteriormente e año aki.

E pensamiento ta, si produccion di petroleo ta aumenta na Venezuela, demanda pa almacenahé y transporte den Caribe lo sigui.

Pero e suposicion aki merece scrutinio. Sector petrolero di Venezuela tin años den decadencia. Infraestructura a deteriora, capacidad di produccion a reduci, y facilidadnan clave ta apenas parcialmente operacional. Di e cuatro upgraders di e pais – esencial pa procesa crudo pisa – apenas un ta actualmente funcionando na capacidad completo.

Hasta cu cambio di politica, no por simplemente reanuda produccion mesora. Restaura output ta rekeri tempo, capital y capacidad tecnico. Expertonan di industria ta punta

riba timelines midi den lunas of años, no algun siman. Esaki ta nifica cu cualquier aumento den suministro probablemente lo ta gradual, y limita a corto plaso.

Den otro palabra, Aruba ta posicionando su mes pa un demanda cu por no materialisa na e escala of velocidad implica.

## Un region competitivo, no un mercado bashi

Pero hasta si e fluho adicional di petroleo aparece, Aruba no ta operando den un bashi. Corsou ya a bay dilanti cu lease di su infraestructura di almacenahé, cual en gran parti tabata miho manteni y tabata rekeri menos rehabilitacion. Esey riba su mes ta duna nan un bentaha competitivo.

Mientras tanto, tin 21 refineria den Caribe, incluyendo Trinidad & Tobago cu ta sigui posiciona su mes como un hub di energia regional, cu infraestructura estableci, discusionnan activo di refinacion, y esfuersonan andando pa atrae operadornan internacional. Esaki no ta competencia hipotetico – nan ta actornan activo cu activonan funcional.

Den e marco aki, Aruba mester contesta un pregunta dificil: pakico un inversionista lo scoge un facilidad cu probablemente ta rekeri rehabilitacion considerable, mientras tin alternativanan existente caba?

Sin un bentaha competitivo cla – sea den costo, ubicacion

of preparacion operacional – Aruba ta risca bira un opcion secundario en bes di un destinacion preferi.

## Echo di tempo di pandemia

Esaki no ta prome biaha cu ta presenta almacenahé di petroleo como un oportunidad.

Durante pandemia di Covid-19, tempo cu demanda global a collapse y almacenahé a bira scars, Aruba a explora vianan similar pa utiliza su tankinan. Interes e tempo aya tabata impulsa pa condicionnan extraordinario di mercado, condicionnan cu no ta existi mas.

E contexto awendia ta diferente. E urgencia cu antes a haci almacenahé altamente rentable a baha, reemplaza pa un mercado mas balansa y mas incierto.

Y hopi di e detayenan clave tocante e RFP actual falta claridad.

## Pregunta sin contesta tocante RFP

A pesar di e anuncio formal, aspectonan fundamental di e plan ainda ta desconoci.

Ken lo bira e partidonan interesa? Ki nivel di inversion lo ta rekeri? Ki retorno financiero Aruba por spera realísticamente? Y bao cua termino ta bay structura e lease?

Sin e contestanan aki, ta dificil pa evalua si e iniciativa aki ta representa un deal fuerte – of simplemente un manera

pa genera entrada limita for di un activo cu tin tiki alternativa inmediato.

Tambe tin un preocupacion strategico mas amplio. Door di compromete na un modelo di almacenahé, Aruba por ta reduciendo su opcionnan futuro pa e tereno di refineria, potencialmente lagando otro forma di desaroyo un banda, ideanan cu lo por ofrece un balor mas grandi a largo plaso.

E asunto basicamente no ta si lease di e tankinan por genera entrada. Probablemente si por.

E pregunta real ta si e maneho aki ta fit den un strategia coherente a largo plaso pa economia di Aruba. Si esaki ta un stap calcula pa reestablice e isla como un hub di energia, of un solucion a corto plaso cu meta pa extrae e tiki balor cu ta keda den un infraestructura deteriora.

Si ta e di dos, e ora mester maneha expectativa adecuadamente. E ganashi por ta modesto, y e impacto strategico limita. Si ta e di prome, e ora e plan actual ta lanta mas pregunta tocante con Aruba por competi den un panorama cambiante di energia global, unda infraestructura tradicional di petroleo ta enfrenta cada bes mas incertidumbre.

## Un decision cu ta exige transparencia

Pa hopi largo, e refineria tabata un di e activonan economico mas importante di Aruba. Decisionnan tocante su futuro ta carga implicacion significante – no solo pa finanzas di gobierno, sino pa e direccion mas amplio di economia di e isla.

Esaki ta precisamente pakico e momento aki ta exige transparencia.

Mester informa publico no solamente di e oportunidad, sino tambe di e riesgo, e suposicionnan, y e bentaha y inconveniencianan involucra. Pasobra mientras e RFP ta señala movimiento, ainda e nota duna claridad.

Por asumi ainda cu den e proximo etapanan di e proceso, gobierno di Aruba lo duna mas claridad y transparencia – probablemente definiendo e opcionnan hunto cu e partidonan interesa. Te cu e informacion aki bira conoci, ta dificil pa bisa ainda si esaki ta un bon idea.



# Corte a rechasa peticion pa suspende detencion preventivo di chauffeur C. Fernandes

**Diabierna ultimo durante tratamiento pro forma den caso contra chauffeur acusa di accidente fatal di 'hit-and-run' cu a cobra bida di dos persona na comienso di aña, Corte di Prome Instancia a dicta cu e sospechoso lo keda den detencion preventivo te ora cu tratamiento di e caso tuma luga na comienso di juli, mientras otro peticionnan di parti di defensa di e sospechoso a ser aproba.**

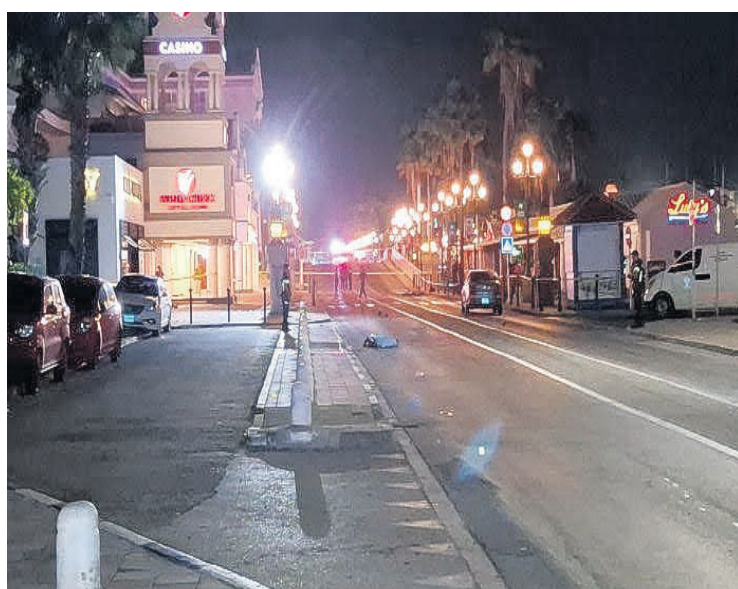
E caso aki a hala atencion general di publico y a habri debate un biaha mas riba e topico di seguridad den trafico y responsabilisacion riba e isla.

Corte a dicidi cu e sospechoso, identifica como C. Fernandes, lo keda cera mientras cu e proceso hudicial ta sigui. E seriedad di e caso, cu ta encera multiple morto, a garantisar detencion continuo. E decision di corte pa mantene e sospechoso deteni ta subraya e gravedad cu cual autoridadnan ta tratando e incidente.

Manera ta conoci, e incidente a sucede durante e prome dianan di januari, 4 di januari 2026, y a cobra bida di e pareha Josely Paulina Vasquez Gonzalez di 65 aña y Carlos David Vialez Valerio di 54 aña, ambos naci na Republica Dominicana. Servicio di emergencia a responde na informenan di un accidente di trafico severo cerca di e area di Renaissance Mall y segun relatonan di polis, un SUV preto a dal dos peaton den oranan laat di anochi y despues a huy for di e sitio. Ambos victima a fayece na e sitio di e accidente a pesar di esfuersonan di e respondientenan di emergencia pa duna asistencia inmediato.

E incidente a marca e prome dos morto den trafico registra na Aruba pa aña 2026 y rapidamente a bira un punto di enfoka di preocupacion nacional relaciona cu e problematica di chauffeurnan cu ta stuur di forma imprudente y incidentenan di hit-and-run.

Polis a logra localisa e vehiculo involvi un rato despues di e incidente den area di Bushiri, loke a conduci na detencion di e sospechoso femenino. Investigadornan a indica cu



e chauffeur a bandona e sitio sin brinda ayudo, un factor cu a influencia significativamente tanto e procedimiento legal como reaccion publico riba e caso.

Despues di e incidente, dia 8 di januari un hues comisario a aproba un peticion di fiscal pa prolonga e detencion preventivo di e sospechoso cu 14 dia adicional. OM a indica cu e decision pa prolonga detencion di e sospechoso cu 14 dia a surgi for di e necesidad pa investigadornan sigui cu trabaonan forensico adicional, y otro colecta di evidencia prome cu acusacionnan formal sigui.

Dia 22 di januari detencion di e sospechoso a ser prolonga un biaha mas y e biaha aki pa un duracion di 90 dia mientras cu trabaonan di investigacion a sigui.

Den su decision mas recien corte a rechasa e peticion di defensa di e sospchoso pa suspende detencion preventivo. Abogadonan di defensa a pidi tambe pa haci un evaluacion psicologico independiente y pa scucha dos testigo. E ultimo dos peticion aki

corte a bay di acuerdo cune.

E accidente fatal aki a amplifica e grito publico creciente riba seguridad riba caminda na Aruba y a haya un impulso significativo, ya cu mas di 8 mil persona a firma un peticion pa exige castigonan mas estricto pa delitonan di hit-and-run. E movimiento a refleha frustracion profundo den e comunidad despues di un serie di incidente fatal cu a lanta debate riba responsabilidad, aplicacion y e adaptacion di leyman actual.

E peticion a ser inicia pa familiarman di Josely Paulina Vasquez Gonzalez y Carlos David Vialez Valerio. E incidente fatal aki a shock e isla y a aumenta e yamadonan pa husticia. Organisadornan a bisa cu e campaña no ta solamente tocante e tragedia ey especificamente, pero ta tocante un patronchi mas amplio di comportacion di stuur peligroso y loke hopi ta percibi como consecucionnan insuficiente pa ofensornan.

Bao di ley di Aruba, chauffeurnan involvi den accidente ta ser exige pa para, identifica nan mes, y duna

asistencia. Si no haci esaki ta constitui un ofensa penal y por conduci na castigo manera boet, encarcelacion of perdida di privilegionan di stuur. Sinembargo, criticonan ta argumenta cu e medidanan aki no ta suficientemente severo pa stop comportacion imprudente, specialmente den casonan cu ta encera personanan herida of morto.

E campaña di peticion a evolucionar lihe den un movimiento civico mas amplio. Banda di colecta firma, organisadornan ta planeando un manifestacion publico unda nan tin intencion di presenta nan exigencianan formalmente na minister di Husticia. Legisladornan a tuma nota tambe y a discusionnan parlamentario enfoca riba seguridad riba caminda, deficiencia den aplicacion, y e necesidad pa reforma legislativo a tuma luga.

E tema ta resona fuertemente na Aruba, unda cu ultimo añanan preocupacionnan persistente pa cu seguridad den trafico a surgi den comunidad. Dato y reportahenan local ta indica cu stuur imprudentemente, incluyendo stuur bao di influencia y huy for di escenanan di accidente, a keda un problema cu ta ripiti a pesar di esfuersonan di autoridadnan.

Entre 2021 y 2025, e isla a registra mas cu 50 morto relaciona cu trafico, cu uso di alcohol y incidentenan di hit and run frecuentemente cita como factornan contribuyente. Mientras cu e cantidad di morto a varia aña pa aña, e comportacionnan profundo a muestra tiki señal di mehoracion, lantando preguntanan tocante e efectividad di e politicanan actual.

Miembronan di comunidad y activistanan ta argumenta cu e sistema legal mester manda un mensahe mas fuerte. Algun a boga pa casonan di hit-and-run cu ta encera morto ser trata cu e mesun severidad cu crimennan violento, enfatisando cu huy for di e sitio hopi biaha ta empeora resultadonan door di retrasa asistencia di emergencia. Otronan a propone medidanan mas estricto pa stuur bao di influencia alcohol, incluyendo suspension di rijbewijs mas largo, programanan di rehabilitacion obligatorio,

y boetnan mas halto.

E impacto emocional di tragedianan recien a alimenta e movimiento mas ainda. Famianan di victimanan a papia publicamente tocante nan tristesa y nan deseo pa preveni incidentenan similar di sucede cu otrotronan. Nan historianan a resona ampliamente riba rednan social, yudando e mobilisacion di sosten y tene e asunto den bista di publico.

Autoridadnan ta reconoce e seriedad di e problema pero ta enfatisa cu responsabilidad ta bay mas leu cu legislacion. Oficialnan a muestra riba e importancia di concientisacion publico, comportacion di stuur responsabel, y involucmento di comunidad den mehoracion di seguridad riba caminda.

Ainda, pa hopi residente, e aumento den firma ta representa un mandato cla pa cambio. E crecemento rapido di e peticion ta enfatisa un opinion comparti cu e castigo actual no ta refleha e gravedad di e daño causa pa incidentenan di hit-and-run, particularmente ora bida ta bay perdi.

Mientras cu e proceduranan ta continua, tanto publico como observadornan huridico lo sigui e caso di cerca, no solamente pa su resultado pero tambe pa locual e por duna señal tocante e maneho di infraccionnan serio den trafico na Aruba. E decision di corte den e proximo fase probablemente lo determina con responsabilidad ta ser asigna na final. Haciendo esaki, e caso por pone un precedente importante pa con incidentenan similar ta ser persigui y husga den futuro.

Pafo di e sala di corte, e incidente ya a laga un impresion duradero riba e comunidad, reforsando e preocupacionnan continuo tocante seguridad riba caminda y responsabilidad di chauffeur. Pa hopi, e tragedia aki a enfatisa e necesidad urgente pa aplicacion mas estricto, consecucionnan legal mas cla, y mas conscientisacion publico pa preveni incidentenan similar. E speransa bao di habitantenan ta cu e caso lo conduci no solamente na husticia pero tambe na pasonan significativo pa trafico mas sigur.



## Vulnerabilidadnan di clima y economico di Aruba subraya den preparacion pa reunionnan di IMF

**Mientras ministernan di Finanzas mundial ta prepara pa e proximo reunionnan di Fondo Monetario Internacional (IMF), discusionnan den parlamento Hulandes a subraya e importancia creciente di economianan insular chikito manera Aruba dentro di e sistema financiero internacional. E documento, cu ta detaya preguntanan y contesta entre legisladornan y e minister di Finanzas Hulandes, ta revela con debatenan di politica economico mundial ta vincula mas y mas cu e realidadnan cu nacionnan Caribense ta enfrenta.**

E rapport ta centra riba e posicion di Hulanda prome cu e Reunionnan di Primavera di 2026 di IMF caminda ta anticipa cu asuntonan cu ta varia di nivelnan di debe mundial te cambio di clima y inestabilidad geopolitico lo domina e agenda. Pa Aruba, cu ta forma parti di Reino Hulandes, e discusionnan ta carga relevancia particular debi na su estructura economico, exposicion na clima, y dependencia riba estabilidad financiero externo.

Un tema clave den henter e documento ta e reconocimiento cu cambio di clima ta forma un menasa directo no solamente pa sostenibilidad ambiental pero tambe pa estabilidad macroeconomico. Oficialnan Hulandes a enfatisa cu pa paisnan manera Aruba, riesgonan di clima no ta preocupacionnan abstracto den futuro sino retonan economico inmediato. Subida di nivel di lama, aumento di intensidad di tormenta, y e necesidad pa medidanan di adaptacion costoso tur ta pone presion riba finanzas publico y perspectivanan di crecimiento a largo plaso.

IMF a reconoce e vulnerabilidad aki caba. Segun e documento, un consulta recien di Artículo IV a inclui un analisis dedica na subida di nivel di lama y adaptacion na clima na Aruba. E consultanan aki ta un parti central di e funcion di vigilancia di IMF, dunando recomendacionnan di politica basa riba evaluacionnan economico detaya. Pa Aruba, analisisnan asina ta enfoca mas y mas riba con riesgonan di clima ta traduci den peso fiscal y inestabilidad



financiero.

Representantenan Hulandes na IMF ta actua den nomber di Aruba, como tambe di Corsou y Sint Maarten, sigurando cu nan preocupacionnan specifico ta ser refleha den e discusionnan internacional. Esaki ta inclui defende pa reconocimiento continuo di cambio di clima como un asunto “macro-critico” dentro di e mandato di IMF. Mientras cu algun pais miembro, incluyendo Merca, a cuestiona e grado te na cual asuntonan di clima mester ser integra den vigilancia di IMF, Hulanda ta sostene cu e consecuencianan economico ta mucho significativo pa ignora.

Fuera di representacion pa medio di Reino, Aruba tambe ta birando mas directamente involvi den dialogonan financiero mundial. E isla a join e Coalicion di Ministernan di Finanzas pa Accion di Clima na september 2025, marcando un paso importante den eleva su voz riba financiamiento di clima. E coalicion, cu ta opera banda di reunionnan di IMF y Banco Mundial, ta sirbi como un plataforma pa ministernan di finanzas intercambia experiencia y strategianan relaciona cu politica di clima.

Participacion den e coalicion ta permiti Aruba subraya su retonan specifico, incluyendo e gastonan halto di transicion pa energia renobabel y fortificacion di resiliencia pa clima. Pa economianan insular chikito, transicionnan asina hopi biaha ta rekeri inversion significativa mientras cu espacio fiscal ta keda limita. E habilidad pa comparti experiencianan y acceso na conocimiento tecnico ta ser mira pues como un beneficio critico.

E contexto global mas amplio cu ta ser discuti den e documento ta reforsa dicon plataformanan asina ta importante. IMF ta nabegando actualmente den un ambiente economico complejo

caracterisa pa debe publico halto, tensionnan geopolitico y aumento di prijs di energia. Economianan grandi ta core cu deficitnan presupuestario persistente, mientras cu conflictonan den regionnan manera Europa Oriental y Medio Oriente ta sigui stroba mercadonan mundial.

E desaroyonan aki tin implicacion directo pa Aruba. Como un economia chikito y habri cu ta depende hopi di turismo y importacion, e isla ta particularmente sensitivo na shocknan externo. Fluctuacionnan den prijs di energia, por ehempel, por traduci lihe den gastonan mas halto y aumento di presion riba presupuestonan di gobierno. Di mesun manera, bahadanan economico mundial por afecta yegada di turista, un impulsor clave di economia di Aruba.

Gobierno Hulandes a enfatisa e importancia di mantene institutonan financiero internacional fuerte pa maneha riesgonan asina. E capacidad di prestamo di IMF, cu actualmente ta na centenares di biyon di euro, ta ser considera suficiente pa responde na crisisnan. Sinembargo, discusionnan ta andando tocante fortalece e base di capital y estructura di gobernacion di e Fondo pa garantiza cu e ta keda efectivo den un mundo cu ta birando mas y mas complejo.

Un otro asunto cu a sobresali den e rapport ta e rol creciente di financiamiento di clima. Mientras cu IMF mes no ta provee directamente financiamiento di clima na gran escala, e ta hunga un rol importante den forma e ambiente di política. Pa medio di su funcionnan di vigilancia y consejo, IMF ta encurasha paisnan pa integra consideracionnan di clima den planificacion fiscal y economico.

Pa Aruba, esaki ta nifica cu adaptacion na clima no ta solamente un necesidad ambiental pero tambe un estrategia financiero. Inversionnan

den proteccion di costa, resiliencia di infraestructura y energia renoba por yuda reduci riesgonan economico a largo plaso. Sinembargo, e inversionnan aki ta rekeri financiamiento, y economianan chikito hopi biaha ta enfrenta gastonan di fianza mas halto cu paisnan mas grandi.

E discusionnan tambe ta toca e necesidad pa reforma incentivosnan financiero cu ta faborece combustibelnan fosil. Hulanda a defende pa gradualmente elimina e tipo di incentivosnan ey y redirigi recursonan pa inversionnan sostenibel. Mientras cu e politicanan aki ta principalmente diseña na nivel nacional of Europeo, nan tin implicacionnan pa economianan di Caribe cu ainda ta dependiente di combustibelnan fosil importa.

Seguridad di energia ta un otro area di preocupacion. E esfuersonan di Union Europeo pa reduci dependencia riba fuentesnan di energia externo a traves di expansion y diversificacion di energia renoba ta refleha den e retonan cu Aruba ta enfrenta. E isla a bin ta trahando pa aumenta su parti di energia renoba, pero e progreso ta limita pa escala, financiamiento y limitacionnan di infraestructura.

Ademas di e asuntonan di clima y energia, e documento ta subraya riesgonan economico mas amplio manera inflacion. IMF a adverti cu un combinacion di shocknan di oferta y politicanan fiscal di expansion por conduci na inflacion persistente. Pa Aruba, cu ta importa mayoria di su mercaderianan, inflacion mundial por erosiona poder di compra rapidamente y aumenta costo di servicicionan publico.

Gobierno Hulandes a enfatisa e importancia di un politica fiscal prudente den e cuadro aki. Mientras cu medidanan di sosten por ta necesario durante crisis, nan mester ta dirigi y temporal pa evita di empeora e nivelnan di debe. E maneho aki ta particularmente relevante pa economianan chikito manera Aruba, caminda espacio fiscal ta limita y sostenibilidad di debe ta un preocupacion constante.

E rol di desaroyonan tecnologico, incluyendo inteligen-

cia artificial, tambe ta ser discuti den e documento. Aunke no ta mara directamente cu Aruba, e implicacionnan mas amplio pa crecimiento economico y estabilidad financiero ta relevante. IMF a tuma nota di tanto e beneficiacion potencial como e riesgonan di adopcion tecnologico rapido, incluyendo e posibilidad di aumento di desigualdad.

Finalmente, e documento ta enfatisa e naturalesa interconecta di retonan economico mundial y local. Decisionnan tuma den foronan internacional manera IMF tin consecuencia palpabel pa economianan chikito manera Aruba. Na mesun momento, e inclusion di e economianan aki den discusionnan mundial ta birando mas y mas importante segun cu nan vulnerabilidadnan ta subraya riesgonan sistematico mas amplio.

Segun cu e Reunionnan di Primavera di IMF ta acercando, Hulanda a indica cu e lo sigui defende politicanan cu ta atende cu cambio di clima, mantene estabilidad financiero, y sostene economianan vulnerabel. Pa Aruba, esaki ta nifica cu su retonan specifico—cu ta varia di subida di nivel di lama te na resiliencia economico—probablemente lo keda riba e agenda internacional.

E reconocimiento creciente di e posicion di Aruba dentro di e sistema financiero mundial ta refleha un cambio mas amplio den con ta comprende riesgonan economico. Cambio di clima, cu un tempo tabata ser mira principalmente como un asunto ambiental, awor ta firmemente hancra den discusionnan di politica fiscal, estabilidad financiero y crecimiento economico. Pa economianan insular chikito, e cambio aki ta ofrece tanto retonan como oportunidadnan.

E aumento di atencion na e circunstancianan di Aruba dentro di e cuadro di IMF ta sugeri un enfoque mas inclusivo pa gobernacion economico mundial. Si esaki ta traduci den sosten concreto y resultadonan di politica efectivo lo depende di e boluntad di e paisnan miembro pa priorisa e necesidadnan di economianan vulnerabel banda di nan propio interesnan nacional.



**Editor**

Caribbean Speed Printers N.V.  
Aruba Bank N.V. Acc. #332668  
Caribbean Mercantile Bank N.V.  
Acc. #23951903  
RBC Royal Bank Acc. #13307728

**Operations Manager**

Mariette Engelhart-Boekhoudt

**Redaccion**

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)  
Angenette Figueroa (closer editor)

Leo Maduro

Dilma Arends

Raisa Montilla

Oriana Geerman

**Ehecutivo di Benta**

Sulaika Croes  
sulaika.croes@cspnv.com

Mark Gomes  
mark.gomes@cspnv.com

**Aviso y Arte**

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

**Departamento Digital**

Juan Luis Pinto

**Administracion**  
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

**Distribucion**

Jenny Kelly

**Coleccion**

Evelinda de Cuba - Tromp

**Pre Press**

Luis Fernando Arenas (Hefe)  
Pablo Libre

**Press**

Roland Schenker (Hefe)  
Omar Ramirez  
Francis Dirksz

**Colaboracion**

Agence France Press

Ret Karibense

Data Key

**Afiliacion**

Sociedad Interamerica  
di Prensa (SIP)

**DIRECCION**

Adres: Weststraat #22  
Tel: 582-7800

Email: noticia@bondia.com  
aviso@bondia.com  
info@bondia.com

Website: www.bondia.com  
Facebook: @bondianoticia  
Instagram: bondiaaruba

**BON DIA ARUBA** ta un corant  
redacta y imprimi na Aruba y ta  
obenibel di dialuna te cu diasabra.  
Ningun contenido por wordo reproduci  
sin permiso di editor.

*Prome pasonan pa un industria di moda?*

## Quiana Cronie y Cashaca awor ta enfocando riba produccion

E tabata apenas descansando na cas despues di un periodo hopi hec-tico, pero bunita ora cu e conflictonan den Medio Oriente a escala. E momento pa refleha riba un New York Fashion Week no tabata parce apropia memey di tension, miedo y inseguridad. Pero locual Quiana Cronie a logra no ta algo pa djis considera como luho.

Al contrario, e industria creativo ta purba haya pia na Aruba, y un di e soldadnan ta Quiana Cronie, kende a participa den e New York Fashion Week, un paso importante pa hiba su talento riba un plataforma internacional. E participacion na New York a tuma luga net prome cu e guerra cu Merca a inicia cu Iran, un conflicto cu ya caba ta afecta henter mundo. Lo por pensa cu e 'timing' ta net robes.

Sinembargo, historia ta muestra cu guerra a yuda e industria di moda door di forsa innovacion. Guernan a crea scarsedad den material, cu a accelera e necesidad pa vestuarionan mas practico. Mester a bira mas sostenibel.

Y net esey ta e fortaleza di Quiana Cronie. Su enfoka ta pa percura pa diseñonan cu ta bin na bida cu materialnan reusabel, entre otro. E tabata un bunita soño cu a keda realisa, danki na Fashion Designers of Latin America, FDLA cu a percura pa scoge Cronie pa haci su presentacion na New York.

"Aruba Fashion Week tabata na december y tanto e creacionnan di Andrew Steba y Ronchi de Cuba tabata increibel. Cualquiera di nos na New York lo tabata bon pa Aruba. Nos tabata sostene otro." Pero esey no ta nifica cu Quiana Cronie no a bira hopi emocional ora cu a scog'e su coleccion pa bay riba pasarela na New York. Tabata un momento di angustia si, den sentido cu tabatin apenas algun luna pa busca patrocinador, ya cu e participacion ta un logro, pero no ta gratis.

"E ta hopi caro na New York. Mester paga tur cos. E participacion mes tabata cubri, cu ta 12.800 dollar, cu ta e premio. Esey tabata cubri pa Aruba Fashion Week, Aruba Tourism Authority y FDLA." FDLA ta trahando pa pusha diseñadornan di Latino America y e publico pa mira e coleccionnan ta esnan cu



ta determina kico ta bay ta den tiendanan den e region. P'esey mes un aspecto grandi di e evento ta pa crea conexi-onnan comercial. Por ehempel, tin contacto awor cu Miami y New York mes pa mira con por yuda den produccion, mientras cu Cronie a haya invitacion pa participa na desfile na Republica Dominicana y hasta Paris. "Un señora di Mexico a acerca mi y a bisa cu e tin hopi tempo den e industria y cu e ta kere cu 'Cashaca' por bira hopi grandi." Pa tal motibo mes, e meta ta pa traha riba concretisacion di e contactonan aki, y por ehempel, e participacion na e Paris Fashion Week mester keda un banda. "E ta costa 14 mil dollar pa participa, y awor no tin e fondonan pa esey. Pa awor e enfoka ta riba produccion di e vestuarionan."

Y e proceso pa yega na e materialnan pa traha no ta facil. Cronie a usa e pañanan di mesa blanco y blauw, pasobra el a logra haya esakinan ora cu hopi negoshi tabata den proceso di cambia nan pa plastic. Pues, no ta telanan cu t'ey sin mas. "Mi kier keda cu e elemento di reusa den mi coleccionnan. Kizas nan

lo bira otro material, reconstrui bistanan existente." E ta un jornada cu ta rekeri hopi planificacion, creatividad pa keda cu vision di e diseñador cu ta traha cu material limita, particularmente na Aruba. "Ta hopi cos cu mester calcula, pasobra si kier sigui traha na Aruba, manda produccion pa Merca of Europa ta hopi caro."

Quiana Cronie semper tabata hopi creativo y a haya oportunidad pa atende e programa na Aruba pa atende Academia Rietveld, bao guia di Glenn Godijn, cu a habri e oportunidad pa e por a studia diseño. Di eynan el a bay e Academia di Diseño y a gradua cu 'Cashaca,' cu a inclui tur e aspectonan di conta storia, filmacion, diseño di producto den uno." Y desde e tempo ey, mi a traha riba dje."

Cronie a gradua na 2021, pero a tuma tempo pa surpassa morto di su tata, kende a fayece e momento ey tambe. Pero despues di un año, el a dicidi pa expande su ideanan y na 2024 a aplica pa subsidio na e Fondo di Estimulo di Hulanda, y asina a haya e fondo di 25 mil euro, "cu mi a usa pa henter un año, pa mi

por haci mi investigacion, traha riba Cashaca, traha riba cada pida. Y na 2025 mi a haya invitacion pa e Aruba Art Week y eynan Angel Leon a invita mi pa Aruba Fashion Week y eynan ta unda e representante di FDLA a mira mi coleccion."

Ademas di e oportunidad pa participa na e New York Fashion Week, Cronie a ricibi tambe un reconocimiento di e Ciudad di New York, pa su trabao como diseñador y e storia di Aruba den su trabao. "E tabata hopi 'cool,'" Cronie a comenta.

Aunke cu e industria di moda na Aruba, manera Cronie, pero tambe Steba y Ronchi a mostra, no ta algo facil, e potencial pa impacto economico ta grandi. E industria di moda ta contribui cu 3.1 porciento na GDP di Francia, bon pa casi 69 biyon euro pa año. Na Italia e ta entre 4 pa 5.1 porciento, cu 102 biyon euro den economia cu ta inclui 80 biyon na exportacion. Moda na Colombia ta bon pa 9.4 porciento di e GDP, empleando mas di 600 mil hende y ta birando un di e pilarnan economico importante di e pais.





## MEP: Siman decisivo pa ex-minister Benny Sievinger (AVP) y caso Avestruz *Kico ta caso Avestruz?*

E siman aki, corte di casacion, Hoge Raad na Hulanda, lo duna su veredicto final den e Caso Avestruz, un di e casonan di corrupcion mas significativo den historia reciente di Aruba. Cu e decision aki, lo yega un momento decisivo den un proceso legal cu a dura varios aña y cu tabata tin un impacto grandi riba confiansa den gobernacion na Aruba.

Caso Avestruz ta un caso di acusacionnan serio di soborno, corrupcion y mal uso di tereno di gobierno. Den juli 2024, Corte di apelacion na Aruba a haya varios sospechoso culpabel, incluyendo ex-minister di Infraestructura di AVP, Benny Sevinger, hunto cu otro funcionarionan. E condenanan tabata basa riba prueba cu muestra cu tereno publico a ser duna na forma indebido a cambio di contribucionnan politico, beneficio personal y otro tipo di favor, por ehempel un gym, y fiesta pa e yiu muher di e ex-



minister, Stephanie Sievinger, actual parlamentario pa AVP. Segun e sentencia di Corte den apelacion, e accionnan menciona a ataca e principio di transparencia y integridad den servicio publico seriamente. E caso a resulta den condenanan mas halto cu den prome instancia, algo inusual pa Aruba, entre otro condena di prison y limitacionnan riba participacion politico pa esnan declara culpabel. Despues di e veredicto

di Corte di apelacion, e acusadonan a apela na Hoge Raad. Den e fase aki, Hoge Raad no ta revisa e hechonan mescos mas, sino 'solamente' si e proceso legal a ser sigui corectamente y si ley a ser aplica di manera husto. E acusadonan a bisa, entre otro, cu tabatin persecucion politico, un punto cu lo ser considera dentro di e evaluacion huridico di e corte mas halto.

E veredicto cu lo ser anuncia

lo tin implicacionnan grandi, no solamente pa e personanan involucra, pero tambe pa e sistema democratico y e percepcion di husticia na Aruba. E decision lo duna mas claridad riba e maneho di casonan di corrupcion y lo confirma e importancia di un estado di derecho fuerte y independiente. E veredicto lo ta e ultimo stap tambe pa e ex minister Benny Sievinger, cu si e ser haya culpabel, lo mester bay prison. E veredicto lo tin consecucionan tambe pa

su yiu, Stephanie Sievinger, cu a declara na multiple ocasion, cu su unico mision den politica ta pa representa e legado di su tata. Si Hoge Raad confirma locual Corte di apelacion a dicta, cu su tata ta un corrupto criminal, ki legado e ta bay representa e ora?

Fraccion di MEP ta enfatisa cu transparencia, responsabilidad y integridad ta keda pilarnan esencial pa fortalecimiento di confianza publico. Lamentablemente casonan di corrupcion ta sucede ainda, pero importante. ta, pa no sconde esaki bou tapijt, manera e gobierno di AVP a haci. Ta importante pa mesora cu mira cosnan sali for di man, pa investiga, y entrega keho. Si mester, contra bo mesun hendenan. Asina MEP a goberna. Y ta asina so comunidad lo haya confiansa back den su gobierno.

Nota di redaccion: E articulo aki ta opinion di e autor y no ta representa opinion di Bon Dia Aruba.

*Dr. Eric Mijts di Universidad di Aruba*

## Proyecto local y cooperacion internacional uni pa proteccion di nos naturalesa

**Den contexto di e 21 edicion di Overseas Countries and Territories – European Union Forum, e rol di proyecto local y conocimiento academico a keda bisto como elemento esencial pa enfrenta e reto ambiental cu islanan manera Aruba ta confronta.**

Dr. Eric Mijts di Universidad di Aruba a comparti su experiencia riba e participacion di Aruba den e programa Europeo, BESTLIFE2030, cu ta duna sosten concreto pa iniciativa di conservacion y desaroyo sostenibel.

Segun dr. Mijts, Aruba recientemente a presenta e proyecto REEFLECT, un iniciativa cu ta construi riba e base di e proyecto anterior Turning the Tide, enfoca riba restauracion di ecosistemnan tanto na tera como den lama. "Nos ta trahando riba recuperacion di manglo y rif di coral, cu ta esencial pa

biodiversidad y proteccion di nos costa," segun Mijts.

E proyecto REEFLECT ta pone enfasis riba sostenibilidad a largo plaso, incluyendo creacion di un base di boluntario y uzo di tecnica moderno manera plantacion di fragmentonan di coral y desaroyo di rif artificial.

El a indica cu e trabounan aki ya ta resultado di varios aña di colaboracion entre Universidad di Aruba, organizacionnan local manera Aruba Conservation Foundation y partnernan academico internacional.

"Den pasado a desaroya conocimiento y practica local pa restauracion di rif, y awor nos por escala e impacto di e trabounan aki," el a añadi.

Mijts a subraya cu e situacion di rif di coral na Aruba ta un reto serio, considerando cu gran parti di e cobertura y diversidad di coral a perde durante decadanan pasa.

"Rif di coral no solamente ta importante pa naturalesa, pero tambe pa pesca, turismo y proteccion contra evento di tempo extremo," el a splica.

Den e contexto aki, e apoyo di Union Europeo ta considera fundamental pa islanan chikito, kende ta enfrenta limitacionnan den recurso y capacidad. "Cu sosten di Union Europeo, nos por crea red di colaboracion y haya e medio pa implementa solucionnan concreto na tereno," segun Mijts.

Ademas di BESTLIFE2030, Universidad di Aruba ta involucra den varios otro proyecto financia pa Union Europeo, incluyendo e programa SISSTEM pa solucionnan sostenibel, investigacion den diversidad linguistico y iniciativa internacional riba turismo y patrimonio natural.

E participacion activo di institucionnan academico den



e foro OCTA ta resalta e importancia di integra conocimiento, investigacion y cooperacion internacional pa logra un desaroyo sostenibel y resiliente pa Aruba.

### **Tocante OCTA/OCT-EU Forum**

The 21st Overseas Countries and Territories – European Union Forum

Na april 2026 Aruba ta anfitrion di e di 21 edicion di Overseas Countries and Territories – European Union Forum, un plataforma internacional pa dialogo entre Union Europeo y su Paisnan y Teritorionan Ultramar

(LGO).

E foro ta reuni formuladornan di maneho, diplomaticanan y representantenan di sector publico y priva pa discuti temanan strategico manera cooperacion sostenibel, cambio climatico y transformacion digital.

Como Pais y Teritorio Ultramar, Aruba tin un rol unico como brug entre Europa y region Caribe. E foro ta brinda un oportunidad pa fortalece cooperacion y intercambio entre partnernan internacional.



# Cancer tin consecuencianan duradero pa adulto hoben

*Salud, entrada y relacionnan afecta*

(NLTimes)—Casi 70.000 hende na Hulanda a ser diagnostica cu cancer como adulto hoben den e ultimo 20 aña. Nan ta sigui enfrenta consecuencianan duradero di e enfermedad y su tratamento, incluyendo problema cu fertilidad, entrada reduci y impacto riba relacionnan. Esaki a ser reporta pa Integraal Kankercentrum Nederland (IKNL).

Desde 2009, e cantidad di sobrevivientenan di cancer na Hulanda cu a ser diagnostica entre edad di 18 y 39 a crece significativamente, yegando 69.000 na comienso di 2025. IKNL ta atribui e crecemento aki na sobrevivencia mehora danki na avance den tratamento, hunto cu un subida modesto den cantidad di diagnostico entre adulto hoben.

“Cancer hopi biaha ta ser mira como un enfermedad di hende grandi, pero casi 7 por ciento di tur esnan cu



awor ta biba cu of despues di cancer a ser diagnostica na edad jong,” investigador Henrike Karim-Kos di IKNL a splica. “Pasobra adulto hoben ainda tin gran parti di nan bida nan dilanti, un diagnostico di cancer por afecta nan salud a largo plazo y nan perspectiva pa futuro

considerablemente.”

Aunke haya diagnosis na edad jong por cambia bida completamente, e perspectiva general ta relativamente positivo. Aproximadamente 90% di pashent adolescente y adulto hoben ta sobrevivi por lo menos cinco aña despues



di diagnostico, cu rond di 85% ainda na bida despues di dies aña.

Dentro di e grupo di edad aki, muhernan tin 1,5 biaha mas probabilidad cu homber pa ser diagnostica cu cancer. E forman mas comun ta cancer di pecho, melanoom (un tipo di cancer di cuero), y cancer cervico, unda cancer di pecho ta representa 878 caso den 2024.

Pa hoben homber, cancer

di testiculo ta mas comun, cu 574 caso den 2024, sigui pa melanoom y cancer di nodonan linfatico.

Cancer ta e di dos causa mas comun di morto entre adulto hoben na Hulanda, cu rond di 350 te 400 morto cada aña den e grupo di edad aki. Den e ultimo 20 aña, mas cu un miyon persona na Hulanda a ricibi un diagnostico di cancer.

## Falta di vacuna ta alimenta crisis mortal di sarampi na Bangladesh

(AFP)—Cu baby den brasa purbando di calma su dolor fuerte y respiracion dificil, Rubia Akhtar Brishti, di 18 aña, ta conta con su yiu a casi muri den e brote mortal di sarampi na Bangladesh.

“E mucha tabatin keintura halto y tabatin dificultad pa hala rosea,” Brishti a bisa AFP, limpiando e frenta cayente di Minhaz, di un aña. “Henter su curpa tabatin rash.”

Por lo menos 143 hende a muri den e brote desde 15 di maart, mayoria di nan mucha, cu mas cu 12.000 caso sospechoso — e pio situacion den e pais di Asia di Sur den 20 aña.

Brishti, manera decenas otro, a bay di su pueblo pa busca ayudo na capital Dhaka, unda hospital DNCC na Mohakhali, cu originalmente a ser estableci pa Covid-19, ta sobrepobla cu pashent di sarampi.

E sala ta yen cu zonido di tos y gritonan di dolor, mientras mayornan ta tene nebulisador na boca di nan yiunan pa yuda nan pulmon chikito hala rosea, nan curpa marca cu rash.



Sarampi ta un di e enfermedadnan mas contagioso di mundo, segun Organizacion Mundial di Salud (WHO), y e ta pasa via tos of nister.

Aunke e por afecta hende di cualkier edad, e ta mas comun entre muchanan y por causa complicacionnan, incluyendo inflamacion di cerebro y problema serio di respiracion.

“Mi dos yiu ta malo awor,” Nusrat Jahan a bisa, ken a perde su carchinan di vacuna y p’esey no a logra duna nan e vacuna. “E dos baby ta sufriendo.”

Su yiunan tabata den dife-

rente sala di hospital.

“Un ta na e prome piso y otro ta na e segundo piso,” el a bisa. “Mi ta keda bay bin entre nan dos, pasobra tur dos ta yora pa mi.”

### Campaña di vacuna

Bangladesh a logra progreso significativo den vacunacion pa combati enfermedad infeccioso.

Pero un campaña di sarampi cu tabata planea pa 2024 a keda retrasa pa motibo di manifestacionnan mortal cu a tumba gobierno autocratico di Sheikh Hasina.

Hopi di e famianan cu yiunan



malo den e sala ta bisa cu nan ta bin for di areanan unda cobertura di vacuna tabata limita.

Yasmin Khatun, wela di Safwan di un aña, a bisa cu el a purba protege e baby.

“Nos a hib’e centro pero no tabatin vacuna pa sarampi,” el a bisa.

Autoridadnan di salud ta pura pa para e propagacion y lansa campaña di vacunacion.

Autoridadnan di salud a lansa un campaña di emergencia pa sarampi-rubella dia 5 di april, hunto cu agencianan di UN, cu meta pa protege mas cu

1,2 miyon mucha.

Vacunan ta traha mihor ora tur hende ta vacuna.

Vocero di servicio di salud di gobierno Zahid Raihan a bisa cu entre e muchanan afecta, 17 por ciento a ricibi un dosis, mientras 11 por ciento a ricibi dos dosis.

“Den ausencia di inmunidad di grupo, muchanan ainda por ser infecta incluso despues di vacuna,” Raihan a bisa, bisando cu 95 por ciento cobertura ta necesario p’esey.

“Aña pasa, cobertura tabata apenas 59 por ciento,” el a bisa.

Golam Mothabbir, di Save the Children Bangladesh, a bisa cu e lugarnan mas afecta ta inclui capital ocupa Dhaka, y tambe campamentonan di refugiado na Cox’s Bazar, hogar di mas cu un miyon hende.

“Nos sa cu si no tin suficiente vacuna suministra of si campaña di vacuna no continua, e brote lo sigui propaga, y sala pediatrico lo sigui yena,” Mothabbir a bisa.



## Apenas 4.8% di tera agricola na Hulanda ta organico

**(NLTimes) - Apenas 4.8 por ciento di tera agricola na Hulanda tabata organico na 2025, mescos cu tera certifica organico a sigui crece te 86.9 mil hectare, segun cifra final di Statistics Netherlands (CBS).**

E parti di tera organico a keda casi mescos cu 2024, ora cu e tabata 4.7 por ciento, y ta keda hopi bao di e meta nacional di minimo 15 por ciento di tera organico pa 2030, estableci bao di Ministry of Agriculture, Fisheries, Food Security and Nature su “Plan di Accion – Crecemento di Produccion y Consumo Or-

ganico.”

A pesar di e parti chikito, tera agricola organico a crece de forma constante riba termino largo, subiando cada aña desde 2015, ora cu e cubri 47.0 mil hectare, te 86.9 mil hectare na 2025. Crecemento na 2025 tabata 3.1 por ciento, impulsa door di un aumento neto di un poco mas cu 2.5 mil hectare. Esaki a resulta di 7.8 mil hectare cu a ser agrega na certificacion organico, mientras 5.3 mil hectare a ser kita.

Tera den proceso di conversion pa agricultura organico tabata 6.2 mil hectare na

2025, un caida di 6.4 por ciento compara cu un aña prome. Den e categoria ey, 4.1 mil hectare a drenta den conversion, mientras 4.4 mil hectare a sali for di e status di conversion. E cantidad di FARM organico y horticultura a keda generalmente stabiel, cu un bahada di 12 compara cu 2024. Awor tin mas cu 1.9 mil tera certifica organico na Hulanda. E granonan aki tambe ta bira un tiki mas grandi, cu un promedio di 45.3 hectare na 2025, un aumento di 1.6 hectare compara cu e aña anterior. Retencion di certificacion organico ta keda halto. Di e granja certifica organico

na 2024, 93.8 por ciento a keda certifica na 2025. Entre 2018 y 2025, un promedio di 94.1 por ciento di e parcelanan organico a mantene nan

status cada aña, indicando continuidad stabiel mientras cu e area total ta crece poco poco.



## Gobierno Hulandes lo desafia salario multi miyonario di ehecutivo na KLM y Air France-KLM

**(NLTimes) - Gobierno Hulandes lo opone formalmente contra e paketenan di compensacion tanto di e CEO di KLM como tambe di e lider di compania mayor Air France-KLM despues cu cifra nobo a muestra ganashi di multi miyones di euro pa ehecutivonan superior, AD ta reporta.**

E paso aki ta sigui revelacionnan den e rapport anual di e grupo di aviacion, unda Ben Smith, CEO di Air France-KLM, a gana 5.1 mi-



yones di euro aña pasa — mas cu tres biaha e compensacion total di Marjan Rintel, cu ta lidera KLM.

Minister di Finanzas Hulandes, Eelco Heinen, tabata caba anuncia su oposicion contra salario di Rintel y a bisa cu gobierno lo extende e obhecion ey tambe na compensacion di Smith, segun un vocero di ministerio.

Segun e rapport anual, Smith a ricibi un salario basico di mas cu 1 miyon di euro, complementa cu bonificacionnan y accionnan, haci su compensacion total yega 5.1 miyon di euro.

Salario anual fiho di Rintel

tabata 600,000 euro, cu su compensacion total yega 1.6 miyon di euro despues di pagonan adicional.

Ministerio di Finanzas Hulandes a declara cu e nivelnan di compensacion no ta alinia cu e politica di remuneracion cu Hulanda ta aplica como accionista den Air France-KLM.

Bao di e politica ey, pago variable no mester pasa 20 por ciento di salario fiho pa ehecutivonan na companianan liga cu estado.

## Hulanda ta prome pais na Europa cu ta aproba sistema di asistencia di conductor supervisa di Tesla

**(NLTimes) - Vehiculonan di Tesla cu tin capacidad pa conduci nan mes cu e sistema “Full Self-Driving Supervised” (FSD) a haya aprobacion pa uso riba camindanan Hulandes, haciendo Hulanda e prome pais na Europa cu a autorisa e tecnologia aki, segun e autoridad nacional di vehiculo.**

E aprobacion a ser duna door di Netherlands Vehicle Authority (RDW), cu a bisa cu nan a test y evalua e sistema pa mas o menos 18 luna. E agencia a conclui cu, ora ser usa corectamente, e sistema por haci un contribucion positivo na seguridad di trafico. Sinembargo, nan a enfatisa cu conductornan ta keda com-

pletamente responsabel na tur momento y mester mantene control di e vehiculo. Bao di e aprobacion, conductornan no ta permiti pa haci actividadnan manera usa telefon of lesa un buki mientras ta maneha. Conductornan mester mantene nan atencion riba caminda y ta prepara pa tuma control inmediato di e stuurwiel. RDW a enfatisa cu vehiculonan ekipa cu FSD no ta realmente auto-conduci, sino ta funciona como sistema di asistencia di conductor. E sistema ta monitorear atencion di conductor continuamente mientras e vehiculo ta den movimiento. Si e detecta cu e conductor no ta presta suficiente atencion, e ta duna un advertencia. Despues, por ser existi cu e conductor

mustra cu e ta alerta. Den caso extremo, e sistema por ser desactiva temporalmente y no por ser activa atrobe. RDW a bisa cu lo nan manda un aplicacion na European Commission buscando aprobacion mas amplio na henter European Union. Si ser aceptada, paisnan miembro di EU lo vota pa determina si ta permiti e sistema riba un base di henter e bloc.

Vehiculonan di Tesla a ser permiti pa usa FSD na Merca pa periodo largo. Sinembargo, RDW a bisa cu e sistemanan Mericano no ta directamente comparable cu esnan cu lo opera na Hulanda, citando diferencia den versionnan di software usa den e flota di Merca.





## Abogadonan di defensa Hulandes ta rechasa reglanan di comunicacion den prison y ta cita riesgo pa defensa huridico

(NLTimes) - Un grupo di abogado di defensa penal cu ta traha cu clientenan den e unidadnan di prison mas fuertemente sigura di Hulanda, incluyendo e Extra Beveiligde Inrichting (EBI) na Vught, ta nenga di cumpli cu medidanan nobo estricto di comunicacion, bisando cu e sistema ta haci representacion legal impracticable, NOS a informa.

E disputa ta bini despues di incidentenan den cual un abogado a ser kita despues cu personal di prison a confundi un tattoo na pia cu un mensahe scondi, y un otro grupo a ser stroba di comparti documentonan digital of muestra pantaya di laptop na detencionan.

Asociacion Hulandes di Abogadonan Penal (NVSA) a urgi Secretario di Estado pa

Husticia y Seguridad Claudia van Bruggen pa elimina e medidanan completamente. E asociacion ta argumenta cu e restriccions, introduci na november despues di cambian den legislacion di prison, ta mina comunicacion confidencial entre abogadonan y clientenan cu ta den unidadnan di seguridad halto manera EBI na Vught y Departamentonan di Supervision Intensivo (AIT) den otro prisonnan.

Di acuerdo cu NVSA, un grupo di abogado di defensa anteriormente a tene un welga temporal riba loke nan a describi como vigilancia mucho intrusivo. Nan a opone especificamente na monitoreo extenso di camara, loke nan ta bisa a haci consulta confidencial imposibel. Como contesta, autoridadnan di prison a baha resolusion di camara na comienso



di maart pa asina lesamento di lip for di imagennan no ta posibel mas.

E reglanan actual ta rekeri cu tur reunion di abogado-cliente ta ser monitoria pa camaranan sin audio. Abogadonan tambe ta prohibi di comunica cu clientenan mientras nan ta tapa nan boca. Cualquier violacion percibi por resulta den un interrupcion inmediato di e reunion, y un director di prison por dicidi si e consulta ta sigui of si e abogado mester

bandona e facilidad.

NVSA ta bisa cu e condicionnan aki ta keda inaceptable. Den un carta manda pa Van Bruggen, e asociacion a declara cu “e preocupacionnan existente tocante e falta di confidencialidad no a ser kita y mester establece cu e situacion ta impracticable ainda na e momentonan aki.” E abogadonan envolvi ta bisa cu nan no lo cumpli cu e restriccions tanten cu nan keda na vigor. Nan ta

adverti cu ehecucion—particularmente interrupcionnan of terminacion prematuro di consultanan—por conduci na retrasonan significante den procedimiento penal andando cu ta involucra sospechosonan serio.

E asociacion tambe ta critica reglanan cu ta prohibi comunicacion disfrazada y restringi e compartimento of bista di documentonan (digital) durante consultanan, argumentando cu e medidanan aki ta haci “asistencia huridico adecua” imposibel.

Gobierno a introduci e maneho mas estricto na november pa evita cu detencionan di riesgo halto ta usa consultanan huridico pa comunica cu mundu pafo y potencialmente sigui cu actividadnan criminal.

## Legisladornan Hulandes incomodo cu cena di prome minister Jetten y famia real na Cas Blanco cu Trump

(NLTimes) - E intranquilidad politico Hulandes ta aumentando riba un cena plania cu porta cera na Cas Blanco cu ta envolvi Rey Willem-Alexander, Reina Maxima y prome minister Rob Jetten, mientras cu legisladornan ta cuestiona e compromiso cu presidente di Merca Donald Trump despues di su menasanan recien y cambio di posicion riba NATO y seguridad internacional, NU.nl ta informa.

E bishita lo mira Jetten join e pareha real pa un cena priva na Washington. No tin conferencia di prensa conhuntito planea, ya cu e reunion no ta clasifica como un cumbre politico oficial.

Paden di Tweede Kamer sin embargo e preocupacion ta creciendo riba si Hulanda mester participa at all. Lider di CDA Henri Bontenbal a bisa cu cancela e bishita lo no ta sabi pero a reconoce intranquilidad. “Mi ta kere cu no ta sabi pa cancela e cita ey awor,” el a bisa. “Pero mi ta admiti mesora tambe cu mi ta sinti molester tocante esey.” El a bisa cu e molester ta bini di comportacion di Merca bao di Trump, particularmente pa loke ta trata derecho internacional.



“Tin menasa pa bombardia henter e situacion na Iran te na suela, incluyendo infraestructura civil,” Bontenbal a bisa. “Esey no solamente ta contra ley internacional pero tambe simplemente ta bay contra di e leyman di guerra.” El a agrega cu e retorica di Trump no tin precedente den su severidad. “Esey ta, naturalmente, djis idioma peligroso.”

Bontenbal a bisa cu geopolitica ta keda dificil pasobra no ta tur lider ta atene na normanan comparti. “Con bo ta deal cu lidernan cu no ta pensa y actua manera nos lo kier? Esaki ta, naturalmente, un

debate di hopi tempo. Pero e escogencia pa ignora tur hende cu ta pensa diferente no ta sabi.”

E legislador di partido socialista, Sarah Dobbe, tambe a critica e bishita y e peso simbolico di e participacion real. “Trump a cuminsa un guerra ilegal, ta menasa aliadonan di OTAN, y ta menasa di destrui un civilisacion”, el a bisa. El a argumenta cu e compromiso diplomatico mester sigui pero a opone na e nivel di honor cu ta ser muestra. “Semper boso mester keda den dialogo cu otro, pero mustrandando asina tanto honor door di laga nos pareha

real keda anochi ta manda e señal robes.” Lider di JA21 Joost Eerdmans tambe a bisa cu e bishita ta incomodo pero a adverti contra cancelacion. “Si bo corta lasonan, bo ta mas leu for di cas,” el a bisa. El a describi e reunion como un oportunidad pa haci un apelacion na Trump su sentido di rason. “Of e irasonabilidad,” el a agrega.

Eerdmans a bisa cu e relacionnan di hopi tempo entre Merca y Hulanda mester ta resiliente. “Specialmente den tempo dificil, bo mester fortalesce cooperacion.”

El a agrega cu un recepcion exitoso por mehora comunicacion den futuro. “Si Jetten ser ricibi hospitalariamente pa Trump, lo bira mas facil den futuro pa djis coy e telefon ora bo mester di dje. Ta asina simpel e ta funciona.”

Un preocupacion central den e debate ta e sosten continuo di Merca pa Ucrania. Legisladornan a adverti cu cualquier deterioro den e relacionnan por tin consecucionan directo pa seguridad Europeo.

Bontenbal a bisa cu riesgo mester ser pisa cuidadosamente. “Si un confrontacion duro cu Trump den Cas Blanco conduci na menos sosten Mericano pa Ucrania, e ora ey Europa tambe ta bira menos sigur,” el a bisa. “Esey tambe mester ser tuma na cuenta den bo consideracion etico y moral.”

Dobbe a rechasa e idea cu dependencia riba Merca mester dicta comportacion politico. “Danki sin fin y bay huntu riba un rienda no ta na interes di Hulanda of Europa,” el a bisa. “Como Europa, nos tambe ta mas fuerte cu Rusia. Ademas, bo mester reduci bo dependencia militar di Merca enbes di aument’e manera e gabinete aki ta haciendo.”



## Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.  
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website  
[www.arubatoday.com](http://www.arubatoday.com).

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: [bondia.aruba@gmail.com](mailto:bondia.aruba@gmail.com)



## Atraso ta marca eleccion mientras Peru ta scoge su di nueve presidente den un decada

(AFP) – Retrasonan di oranan largo a marca votacion den eleccion presidencial y legislativo na Peru diadomingo, cu votadornan desconfia purbandu di caba cu e caos politico cu a mira nueve presidente retira of den prison den un decada.

Di Amazonia te Andes, alrededor di 27 miyon votador ta bay marca e papela di casi mita meter cu ta lista e 35 homber y muhe buscando pa bira lider di e pais.

E faboritonan ta inclui un comediante conservador, yiu muhe di un autocrata, y un ex-alcalde cu kier persigui inmigrante y ta compara su mes cu un porco di cartoon.

Tabatin atrasonan di cuatro ora largo na algun centro di votacion, generando acusacion di fraude despues di un campaña dificil.

Na 75 centro di votacion cera den Lima metropolitano, esnan cu kier a vota a forma rijnan largo bao di e solo ecuatorial.

Comision electoral di e pais a culpa e atrasonan riba un sub-contratista cu no a entrega material di votacion, y a bisa cu e centronan lo keda habri un ora mas largo.

Hopi Peruano ta rabia cu e clase politico, cu traicion y persecucion pa corrupcion asina comun cu e pais a construi un prison especificamente pa ex-presidentenan.

### Colebra y narco

Candidatonan conservador a domina encuestanan pre-eleccion, sugeriendo cu Peru por join un ola di gobiernonan derechista radical absorbiendo America Latino, cu tambe a aline nan mes cu presidente Mericano, Donald Trump.

Den ultimo decadanan, tasa di homicidio na Peru a mas cu duplica. Casonan reporta di extorsion a subi di 3.200 pa 26.500 pa aña.

Candidatonan a purba di pasa otro cu solucionnan di man duro – mata asesino, deporta migrante y cera delincuente den prison rondona pa selva

y colebra.

Den bispo di e voto, favorito Keiko Fujimori a bisa AFP cu e lo “restaura orden” den su prome 100 dia door di desplega chercito den prisonnan, deporta migrante ilegal y reforsa frontera.

Encuesta pre-eleccion a muestra ningun candidato cu mas di 15 porciento, hopi leu di e 50 porciento necesario pa gana, loke ta nifica cu un segundo buelta na juni ta musta probable.

Eleccion tambe ta bay dicidi composicion di Congreso, cu tabatin un rol central den caida di lidernan recien.

### Number familiar

Den un entrevista exclusivo prome cu dia di eleccion, e favorito Fujimori a bisa cu e lo cera un frente uni cu lidernan conservador na Merca, Argentina, Chile, Ecuador y Bolivia.

“Nos ta bay pidi poder nan special – podernan pa modernisa warda di polis, y podernan pa forsan arma yuda nos controla prison,” el



a bisa.

“Nos ta bay expulsa ciudadanonan indocumentado.” Esaki ta e di cuatro intento di Fujimori pa e presidencia.

Su tata, ex-presidente Alberto Fujimori, a fayece na 2024 despues di sinta 16 aña den prison pa crimen contra humanidad, soborno, malversacion y otro cargo.

Durante e campaña aki, Keiko Fujimori a usa nostalgia pa e gobernacion di man duro di su tata. “Mi ta kere cu tempo y historia ta dunando mi tata e lugar cu e merece,” el a bisa.

E ta enfrente un reto di ex-alcalde di Lima, Ricardo Belmont, 80, kende a ascende cu sosten di hopi siguidor riba TikTok.

“E ta colectando voto di iski-erda y di derecha, manera

Pac-Man,” segun Patricia Zarate di Instituto di Estudio Peruano.

Tambe postula tin comediante di television, Carlos Alvarez y Rafael Lopez Aliaga, un ex-alcalde derechista kende a priminti di “caza” Venezolanonan y ta yama su mes “Porky.”

Sociologo David Sulmont a bisa cu eleccion na Peru ta muestra “un desconexion mayor” entre votadornan y loke politiconan ta ofreciendo.

Presidente incumbente, Jose Maria Balcasar, kende ta na poder pa menos di dos luna, no mag postula.

Centronan di votacion a habri pa 7am ora local y ta cera pa 6pm, un ora mas laat di loke tabata plania. Votacion ta obligatorio.

## Colombia ta tuma represalia cu tarifa di 100 porciento riba Ecuador



(AFP) – Colombia a impone un tarifa di 100 porciento riba importacion di Ecuador diabierna, den respuesta na un movida similar di su bisiña Sur Americano e dia prome, segun ministerio di Comercio a bisa.

E dos pais ta mara den un guerra comercial pa lunas,



cu presidente derechista di Ecuador, Daniel Noboa criticando su contraparti iski-erdistista, Gustavo Petro pa faya di tuma accion contra trafica-cion di droga y mineria ilegal na nan frontera comparti.

Diahuebs, Ecuador a aumenta tarifa riba producto Colombiano di 50 porciento pa 100 porciento, loke a pone

Petro pa manda yama su embahador back pa Bogota.

Colombia a impone tarifa reciproco cada biaha cu Ecuador a aumenta tarifa desde comienso di aña, bayendo di un inicial 30 porciento te na 100 porciento.

Pero Petro a specifica diabierna tardi cu algun material esencial pa produccion industrial Colombiano lo tin un “tarifa di cero porciento,” segun el a anuncia den un post riba X.

“Nos a exhausta tur esfuerso diplomatico,” minister di Comercio Colombiano, Diana Morales a bisa den un declaracion.

E tension entre e dos nacion Andino a intensifica e siman

aki despues cu Petro a referi na ex-vice-presidente Ecuatoriano, Jorge Glas, como un “prisionero politico.”

Glas, kende tabata na su funcion di 2013 te 2018 durante presidencia di e iski-erdistista Rafael Correa y despues Lenin Moreno, a keda sentencia aña pasa cu 13 aña di prison pa corrupcion.

Glas ta alega cu el a experimenta tratamento cruel y degradante den prison, unda e ta cera desde november.

Petro tambe a lanta e posibilidad cu Colombia lo retira di e Comunidad di Nacion Andino (CAN), un bloc cu ta inclui Peru, Bolivia y Ecuador, diahuebs ultimo.

CAN a facilita un reunion di

delegacionnan diplomatico di ambos pais diabierna pa curasha dialogo.

Exportacion legal principal di Colombia pa Ecuador ta coriente, remedi, vehiculo, cosmetico y producto di plastic, mientras ta importa vet y azeta vegetal, segun i tuna, mineral y metal, segun asociacionnan comercial.

Adicionalmente, alrededor di 70 porciento di cocaina produci na Colombia y Peru, e productornan mas grandi na mundo, ta transita door di Ecuador a traves di su wafnan riba Pacifico.

Antes un bastion di paz, Ecuador awo ta destrui pa pelea interno entre gruponan criminal, resultando den un aumento di homicidio na e pais.



# Cuba: Díaz-Canel ta admiti cu e no a papia cu Marco Rubio memey di e crisis cu Merca

**CiberCuba) - Miguel Díaz-Canel a reconoce diadomingo ultimo, den su prome entrevista na television di Merca, cu nunca el a papia cu Secretario di Estado Marco Rubio y no conoc'e personalmente, un revelacion cu ta expone e berdadero estado di negociacionnan entre Cuba y Washington memey di e pio crisis bilateral den decadas.**

E entrevista a ser duna na NBC News su "Meet the Press," presenta pa Kristen Welker na Havana.

Ora a puntr'e directamente si e tabata papia cu Rubio y si e tabata confi'e, Díaz-Canel a contesta sin duda: "Si, mi no a papia cu Secretario Rubio. Mi no conoc'e."

E mandatario Cubano a indica cu Cuba ta dispuesto pa negocia cu "cualquier representante cu Merca dicidi", pero a aclarea cu prome, mester establece un canal di dialogo y construi un agenda comun.

E admision aki ta contrasta cu declaracionnan haci pa e secretario di prensa di Cas Blanco, Karoline Leavitt, kende a confirma diamars ultimo cu e negociacionnan cu Cuba ta sigui na e nivel mas halto.

E vice minister Cubano di Relacionnan Exterior Josefin Vidal a describi e combersacionnan aki como den un fase hopi preliminar, hopi inicial, sin negociacionnan formal structura, diamars ultimo.

Díaz-Canel a rechasa categoricamente e condicionnan cu Washington a pone pa un acuerdo: liberacion di presonan politico, eleccionnan multipartidista, reconocimiento di sindicatonan laboral, y un prensa liber.



"Niun hende no a haci e exigencianan aki di nos. Y nos a establece cu respet pa nos sistema politico y nos orden constitucional ta asuntonan cu no ta na altura di negociacion cu Merca," el a declara.

Pa loko ta trata e mas di 1.200 presonan politico registra pa e organisacion Prisoners Defenders, incluyendo e rapero Maykel "Osorbo" Castillo Pérez—encarcela desde 2021 pa ta co-autor di "Patria y Vida," un cancion cu a gana dos Latino Grammy—Díaz-Canel a nenga cu nan ta presonan politico y a describi nan como personanan cu a comete "vandalismo" financia pa "organizacionnan terrorista y instancianan di gobierno di Merca."

"E narativo ey cu a ser crea, e imagen ey cu cualquier hende cu papia contra di e revolucion ta ser encarcela. Esey ta un mentira grandi, esey ta calumnia," el a declara.

E entrevista ta bini na un momento di tension aumenta entre e dos paisnan desde e Crisis di Misil Cubano. Despues di e captura di Nicolás Maduro na januari, Cuba a perde entre 26.000 y 35.000 bari di azeta crudo Venezolano pa dia. Mexico a

suspende su envianan dia 9 di januari bao di presion di Washington, lagando e isla sin 80-90% di su importacion di azeta.

Díaz-Canel a reconoce cu e

tankero Ruso cu a yega fin di maart cu 730.000 bari di crudo como "ayudo humanitario" lo "cubri solamente un tercera parti di e necesidad di petroleo di Cuba pa un luna,"

y cu 1.200 megawatt di capacidad di generacion a keda for di operacion pa cuater luna.

Dilanti di e menasanan di presidente Trump pa "tuma over Cuba" y e contexto di e captura di Maduro y e invasion di Iran, Díaz-Canel a declara cu e no tabatin miedo: "Mi no tin miedo. Mi ta dispuesto pa duna mi bida pa e revolucion."

Ora Welker a puntr'e si e lo ta dispuesto pa renuncia pa salba Cuba, e mandatario a contesta cu un otro pregunta: "E pregunta ey ta bini di bo of di e Departamento di Estado di Merca?"

E ultimo biaha cu un lider Cubano a aparece den "Meet the Press" tabata Fidel Castro na 1959, 67 aña pasa.

## EXECUTORIALE VERKOOP (AUCTION)

Executieveiling in opdracht van de hypotheekverstrekker; openbare verkoop krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van de volgende onroerende zaken:

### SABANA LIBER EIGENDOMSGROND

een perceel eigendomsgrond groot **24.060 m²**,  
gelegen te Sabana Liber, kadastraal bekend als Eerste Afdeling  
Sectie L nummer 89.

**Inzetprijs: Afl. 4.450.000;**  
Onderhandse bidingen mogelijk.

De openbare verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning op  
**29 april 2026, om 10:00 uur**  
ten overstaan van notaris mr. **C.M.A. Helmeyer**, notaris in Aruba, in de  
veilingzaal van Surfside Marina (Dolphin Room) aan de  
L.G. Smith Boulevard 7 in Aruba.

#### Let op:

In het geval onderhandse biding (nog) mogelijk is, kunnen potentiële kopers hun biding(en) uitbrengen door het invullen van een door notaris Helmeijer opgesteld biedformulier, met overlegging van een bankgarantie en geldig identiteitsbewijs. De biding dient uiterlijk 14 dagen vóór datum van openbare veiling, schriftelijk en onvoorwaardelijk te worden ingeleverd op het kantoor van Notaris Helmeijer.

De veilingvoorwaarden zullen uiterlijk 8 dagen voor de verkoopdatum beschikbaar zijn op het kantoor van Notaris Helmeijer.

**Notariskantoor Helmeijer**  
Elleboogstraat 11-13

Tel: 280-2020 / WhatsApp: 699-2820

veiling@notarishelmeyer.com / auction@notarishelmeyer.com

**www.notarishelmeyer.com**





## Abbey Romeo y David Isaacman di Love on the Spectrum ta confirma separacion despues di casi 5 año

**(PEOPLE)**—Abbey Romeo y David Isaacman a dicidi pa termina nan relacion. E streaman di Love on the Spectrum, cu a conoce otro den e prome temporada di e reality show di Netflix na 2021, a separa despues di casi cinco año hunto, The U.S. Sun tabata e prome pa reporta e noticia.

“Abbey y David a pasa cuatro año y mei hunto y nan ta aprecia e tempo cu nan a comparti cu otro,” Romeo, Isaacman y nan famia a bisa den un declaracion conhunto duna exclusivamente na PEOPLE. “Na e punto aki, nan kier cosnan diferente y a dicidi pa bay nan caminda separa, pero nan ta keda amigo y deseando otro tur cos bon.”

Abbey y David a aparece den tur cuatro temporada di e serie, marcando nan prome cita na San Diego Zoo Safari Park dia 12 di juli 2021. Nan tabata

e pareha cu a dura mas largo den e show.

Durante temporada 4, Abbey a bisa productornan di Love on the Spectrum cu “ningun di nos dos ainda no ta cla pa casa” y cu nan tabata sinti cu nan “ya ta casa den nos curason.”

“Mi no kier bira un muher divorcia manera mi mama, p’esey mi no kier pura cu esey, mi kier tuma mi tempo pa casa,” el a bisa.

Despues di tende cu costreanan Madison Marilla y Tyler White a compromete, Abbey a bisa: “Mi ta spera nos ta sigui!” E pareha a discuti pa casa na San Diego Zoo, cu Abbey despues a bisa Buzzfeed na april 2025 cu nan kier “casa na Kenia, Maasai Mara [National Reserve].”

Abbey y su mama, Christine, tambe a papia riba con ma-

trimonio por ta pa e pareha como personanan cu autismo durante un aparicion riba The Unplanned Podcast na maart 2025.

“E no mester ta den sentido tradicional manera un persona neurotipico lo haci,” Christine a recorda cu el a bisa Abbey. “Bo por tin bo mesun cas, e por tin su cas. Boso por sigui haci boso cosnan te ora boso ta cla pa muda hunto... asina nan por haci e compromiso sin mester cambia tur otro cos.”

Abbey a bisa We Need to Talk na maart 2026 cu e y David hopi biaha tabata gusta bishita diferente lugarnan hunto, incluyendo L.A. Zoo, Disneyland, Universal Studios y Griffith Observatory, mientras el a splica con David ta apoy’e. “E ta bisa cosnan cu ta haci mi sinti bon [y] e ta tapa mi wowonan ora tin cierto zonido cu mi no gusta,” el a bisa.



E duo a celebra nan cuatro año aniversario dia 12 di juli 2025, ora Abbey a publica un clip riba Instagram di David dunando e un regalo di aniversario. Nan a bolbe San Diego Zoo pa celebra.

Ultimo biaha cu Abbey a comparti un video cu David riba Instagram tabata na december 2025, ora nan a bishita Universal Studios.

Potret di AFP.

## Justin Bieber ta reconecta cu fanaticonan riba di dos dia di Coachella



**(AFP)**—Cu un set minimalista y un biahe door di su pasado musical, superstrea di pop Justin Bieber a bolbe riba escenario diabierna anochi como artista principal riba e di dos dia di Coachella.

E cantante Canades no a presenta riba un escenario di tamaño di Coachella desde

2022, ora el a aparece na Rock in Rio na Brasil prome cu el a cancela e resto di su gira internacional pa motibo di problema di salud.

Aña pasa Bieber a lansa su album “Swag,” rapidamente sigui pa su di ocho album di estudio “Swag II.”

Aunke Bieber recientemente a haci shownan mas chikito, Coachella a ser presenta como e comienso di su regreso completo.

Mas tempran, Bieber a bisa den un publicacion riba Instagram cu “Nos LO canta cu tur nos curason diabierna.”

Bisti na un sweater cora, carson cortico y boet preto, e artista di 32 año a cumpli cu su promesa, hungando rol di DJ y aceptando peticion di espectralornan online.

Despues di cuminsa cu varios cancion di “Swag II,” Bieber a sinta na un computer y a cuminsa su biahe den pasado, buscando su videonan riba YouTube y cantando parti di “That Should Be Me,” “Beauty and a Beat,” “Never Say Never,” e himno di pop hubenil “Baby” y otro hitnan.

“Esaki ta special,” el a bisa e publico. “Esaki ta un anochi

cu mi a soña di dje pa hopi tempo, pues pa ta aki ta increibel.”

Bieber tambe a muestra su clipnan bieu riba YouTube, y tambe momentonan captura pa camara cu semper ta sigui e y su esposa, Hailey Bieber.

### Ofertanan eclectico

Mas tempran den dia, banda di rock di New York, The Strokes, a subi escenario y a anuncia un album nobo pa juni, despues di un pausa di seis año.

Nan a toca hitnan manera “Hard to Explain,” “Reptilia,” “Last Nite” y “Someday.”

Otro actonan den spotlight diabierna a inclui Nine Inch Noize — colaboracion entre

banda legendario Nine Inch Nails y productor Aleman Boys Noize — cu tambe tin un album na caminda.

Cu iluminacion dramatiza y zonido intensivo, e banda a pone fanaticonan bula cu versionnan di cancionnan manera “Closer,” “Heresy,” “The Warning” y “Copy of A.”

Set di strea indie emergente Sombra a inclui Billy Corgan di Smashing Pumpkins, y hunto nan a interpreta e hit di e banda di rock di añanan 90 “1979.”

Cu nuebe escenario, festival a presenta un variedad grandi di genero, incluyendo Brasihero Luisa Sonza, influencer cu a bira cantante Addison Rae, cantante Britanico Pink-

Pantheress, strea di K-pop Taemin y David Byrne, cofundador legendario di banda Talking Heads.

Coachella a cuminsa diabierna cu presentacionnan di artistanan principal Sabrina Carpenter, Moby, Devo y aparicionnan sorpresa di Lizzo, David Lee Roth y HUNTR/X, cu a presenta nan cancion ganador di Oscar “Golden” hunto cu KATSEYE.

Presentacion di Carpenter cu hitnan manera “Manchild,” “Espresso” y “Please, Please” a mira aparicionnan di streaman di cine manera Sam Elliott, Susan Sarandon y Will Ferrell, completando su set di 90 minuut.





## Co-fundador di D&G, Gabbana, ta renuncia como presidente

(AFP)—Un di e co-fundadornan di marca di luho Italiano Dolce & Gabbana, Stefano Gabbana, a renuncia como presidente pero lo sigui den su rol creativo, e compania a bisa diabierna. D&G a bisa cu Gabbana, di 63 aña, a renuncia di su posicionnan corporativo desde 1 di januari “como

parti di un proceso natural di evolucion organisacional y di gobernacion”. E presidente nobo di e compania di moda ta director ehecutivo Alfonso Dolce, ruman di co-diseñador Domenico Dolce, segun un documento corporativo di januari cu AFP a mira.

Salida di Gabbana, ken a lansa e marca hunto cu Dolce na 1985, a ser reporta prome pa Bloomberg.

Gabbana tambe ta considerando opcionnan pa su shares di 40 porciento den e compania, mientras e ta dreña un ronda nobo di negociacion cu banconan pa refinancia 450 milyon euro (\$525 milyon) di debe, Bloomberg a reporta.

D&G a bisa cu no tin nada pa reporta riba e asunto di debe menciona pa Bloomberg



“pasobra negociacionnan cu banconan ainda ta andando.” Hopi marca di moda di luho a ser presiona den e ultimo añanan pa motibo di un caída den mercado di luho.

Tanto Dolce como Gabbana a aparece riba pasarela hunto cu invitado Madonna despues di show di paña femenino

di D&G na Milan Fashion Week na februari. Dolce y Gabbana ta un di e colaboracionnan di diseño mas exitoso den e mundo dimoda, usando raiznan Siciliano di Dolce pa crea diseñonan ahusta na curpa cu a atrae streanan manera Madonna te Monica Bellucci.

## Sabrina Carpenter ta pidi despensa despues di confundi yodeling cu grito di celebracion Arabe durante show na Coachella



(Variety)—Sabrina Carpenter a pidi despensa di asabra riba X despues cu el a confundi un Zaghrou-ta — un grito di celebracion Arabe — cu yodeling durante su presentacion principal na Coachella diabierna anochi.

“Mi fout, mi no a mira e persona aki cu mi wowonan y no a por a tende bon,” Carpenter a skirbi. “Mi reaccion tabata puro confusion, sarcasmo y no cu mal intencion. Mi por a mancha e situacion mihor! Awor mi sa kico un Zaghrou-ta! Mi ta acepta tur tipo di grito y yodeling di awor pa dilanti.”

Video di e incidente a ser comparti online despues di su show. Mientras e cantante di “Espresso” tabata sinta na su piano riba e escenario principal di Coachella, un fan den publico a laga un Zaghrou-ta. Carpenter despues a bisa den microfon: “Mi ta kere mi a tende un hende yodel. Esey ta kico bo ta haci? Mi no gusta esey.” E fan despues a grita: “Esaki ta mi cultura!” Carpenter a responde: “E ta bo cultura, yodeling?” Despues por a tende e fan grita: “Esaki ta un grito di celebracion.”

Carpenter despues a bisa: “Esaki ta Burning Man anto? Kico ta pasando? Hopi extraño.”

Comentarionan di Carpenter a causa indignacion riba red social, cu algun observador condenando e ganador di dos premio Grammy pa su reaccion poco sensible pa un expresion cultural di alegria.

Carpenter ta un di e artistanan principal di Coachella e aña aki, hunto cu Justin Bieber y Karol G. Su presentacion diabierna anochi a inclui aparicion di Sam Elliott, Will Ferrell y Susan Sarandon, ken a presenta un monologo di 7 minuut durante un cambio di vestuario di Carpenter.

Den un reseña di Variety riba e show, reportero Ethan Shanfeld a skirbi cu Carpenter a trece “un presentacion anima, provocativo y yena cu hitnan” como artista principal na Coachella, pero cu tambe tabatin hopi hit na comienso y a keda afecta pa un “momento slow fuerte” den e mitar parti di e show.

Potret di AFP.



# MOTHER'S DAY LUNCH

AT RENAISSANCE CONVENTION CENTER

A delectable all-you-can-eat buffet, cash bar, and chances to win fantastic door prizes. Ticket price includes unlimited soda, juices, coffee, and tea. Enjoy live music from **Edjean Semeleer & Chris Kross** and the vibrant sound of Mariachi and **Nos cu Nos**.

**Date:** Sunday, May 10, 2026  
**Time:** 11:30am – 3:00pm  
**Price:** AVG 100  
 Kids between 6-12 years AVG 50  
 Kids between 0-5 years Free

**Fantastic Door Prizes Include:**

- Lunch for 2 at Aquarius Restaurant
- Dinner for 2 at Aquarius Restaurant
- Dinner for 2 on L.G. Smith Boulevard
- Weekend Stay for 4 at Renaissance Ocean Suites (2 nights)

*Tickets available at Renaissance Convention Center Sales Office M-F 9:00am – 3:30pm.  
 Jessica at 5236405 • Magaly at 5236404 • Sue-Ann at 5236403*





## Fernandez ta keda afo a pesar di disculpa

(AFP) - Hefe di Chelsea, Liam Rosenior a bisa cu Enzo Fernandez ta keda fuera di diadomingo su wega den Premier League contra Manchester City a pesar di a pidi disculpa pa comentarionan cu a pone duda riba su futuro na Stamford Bridge.

E mediocampista di Argentina, conecta cu Real Madrid, a impulsa speculacion pa medio di bisa na un podcast durante e break internacional reciente, cu e lo kier biba den e capital Spaño.

Esaki despues di remarcnan cu el a haci luna pasa poniendo duda riba si e lo ta na Chelsea proximo temporada despues di e club su derota na Champions League contra Paris Saint-Germain.

Fernandez, di 25 aña, tin un contract cu Stamford Bridge te cu 2032, no a forma parti



di siman pasa su victoria 7-0 contra Port Vale den FA Cup su cuarto di final y diadomingo su wega na cas den Premier League contra City.

“El a disculpa cu mi, el a disculpa cu e club,” Rosenior a bisa reporteronan diabierna. “E ta un reunion serio tocante algo hopi serio,” el a agrega. “Mi a bisa den cada paso cu mi no ta cuestionando Enzo su caracter, mi

no ta cuestionando ken e ta como un persona. Mi ta kere cu hende por comete eror y bo no por kita un castigo pa e eror. Mi ta kere nos a yega na un sancion, nos a yega na un decision y loke mi kier pa Enzo ta pa e sigui aki y tin un carera extraordinario.”

Rosenior a bisa cu e sancion interno den e club lo keda implementa a pesar di e disculpa for di Fernandez, ken ta e club su vice-capitan. “E

no lo hunga riba diadomingo pero mi ta spera cu despues di esey e lo forma un parti grandi di e ekipo. Te ainda tin algun obstaculo cu mester surpasa pero mi no lo duna detaye. Pero na mesun tempo mi kier tur hungador hopi, hopi enfoca awo.”

Rosenior a rechasa cu e club, actualmente den di 6 posicion, tabata causando daño na nan mes pa medio di exclui Fernandez for di e wega contra City, ken ta den di dos luga den Premier League. “Futbol ta un deporte di ekipo, e no ta tocante individuonan,” el a bisa. “E no ta trata tira bo mes den bo pia. Tin cierto balornan y culturanan den cual mi ta kere, y e club aki ta kere, cual ta haci e ekipo mas fuerte si bo haci tur cos bon.”

Chelsea no a logra victoria contra Pep Guardiola su City desde cu ambos ekipo a topa den final di Champi-



ons League den 2021, ora cu Thomas Tuchel, ken awo ta den posicion di hefe, tabata mancha Blues.

Sinembargo Rosenior a bisa cu e tin confiansa cu e ekipo por gana si nan pusha pa keda den di 5 luga, cual por garantiza Champions League den proximo temporada.

“Nos ta un ekipo hopi bon, nos a pasa door di momentonan dificil, aunke den e cori aki nos tabata castiga pa eror nan,” el a bisa.

## Masters lo paga ganador \$4,5 miyon for di premio record di \$22,5 miyon

(AFP)—Ganador di e edicion number 90 di Masters diadomingo lo ricibi un premio record di \$4,5 miyon for di un bolsa total record di \$22,5 miyon, Augusta National Golf Club a anuncia diasabra.

Aunke otro evento ta paga mas placa, e record tabata \$21,5 miyon for di US Open aña pasa, unda Mericano J.J. Spaun a gana e titulo pa \$4,3

miyon.

Campeon di Masters tambe ta ricibi e famoso green jacket cu ta simbolisa victoria na Augusta National.

Rory McIlroy a gana \$4,2 miyon for di e bolsa di \$21 miyon di Masters aña pasa y a completa un carera di Grand Slam cu su victoria den un playoff contra Justin Rose, ken a ricibi \$2,268 miyon.

E runner-up di e aña aki lo hiba cas \$2,43 miyon.

Players Championship di PGA Tour a paga ganador Cameron Young \$4,5 miyon luna pasa for di un premio total di \$25 miyon.

Evento di LIV Golf cu ta ricibi apoyo di Saudi Arabia ta paga \$20 miyon mas \$10 miyon adicional pa resultado di team.



## Directiva di COA presente na Weganan Suramericano di Hubentud

## Wanda Broeksema y Nicole Hoevertsz a yega Panama2026

Diasabra nochi a yega na Panama Presidente di Comité Olimpico Arubano (COA) Sra. Wanda Broeksema, pa asina forma parti di e Weganan Panama2026. Banda di ta Presidente di COA, Wanda ta miembro di e comision ehecutivo di ODESUR cu ta organisa e Weganan aki.

Pa e evento aki e la forma parti di e comision cu a percura pa e Weganan ta di e bon nivel y pa tur cos ta cla pa ricibi e mas di 2000 atleta y e resto di e delegacionnan. Secretaria General di COA

Sra. Nicole Hoevertsz tambe ta na Panama pa apoya TEAMARU, pero alabes ta cumpli cu un otro tarea importante, unda e lo representa e presidente di Comité Olimpico Internacional (IOC) den su capacidad como IOC member.

COA ta desea Wanda y Nicole hopi exito den nan tareanan aki na e Weganan Panama2026, y ta muestra cu banda di nos talento deportivo, nos dirigentenan local tambe ta traha duro den bienestar di deporte na nivel regional y internacional.





## “Un mision perfecto”: Astronautnan di Artemis II ta bolbe tera

(AFP)—NASA tabata yen di alegria diabierna anochi celebrando su biahe exitoso rond di Luna, despues cu cuatro astronaut a bolbe tera sin problema despues di completa e prome ‘flyby’ lunar den mas cu 50 aña.

E nave espacial di NASA cu tabata cargando cuatro astronaut — tres Mericano y un Canades — a aterisa den lama sin ningun problema cerca di costa di California, completando e mision di prueba cu un tripulacion cu a trece imagennan espectacular di e luna.

“Esta un biahe,” comandante di mision Reid Wiseman a bisa, ken a reporta cu e miembronan di tripulacion — e mes, Christina Koch, Victor Glover y Jeremy Hansen — tabata “stabil” y “den bon condicion.”

“Nan ta den excelente condicion, esey ta kico esaki ta nifica,” Rob Navias, oficial di comunicacion publico di NASA cu a relata e regreso via livestream, a bisa.

Despues di un blackout di comunicacion anticipa pero tenso durante e entrada critico, voz di Wiseman a causa alivio cu e astronautnan tabata bon riba nan caminda pa cas.

“Nos ta tende bo bon cla,” el a bisa despues di un verificacion di voz for di e centro di control di mision na Houston.

Personal di NASA y ehercito di Merca a yuda saca e astronautnan for di e capsula cu tabata flota, bao aplauso di esnan cu tabata mirando for di e centro di control di mision.

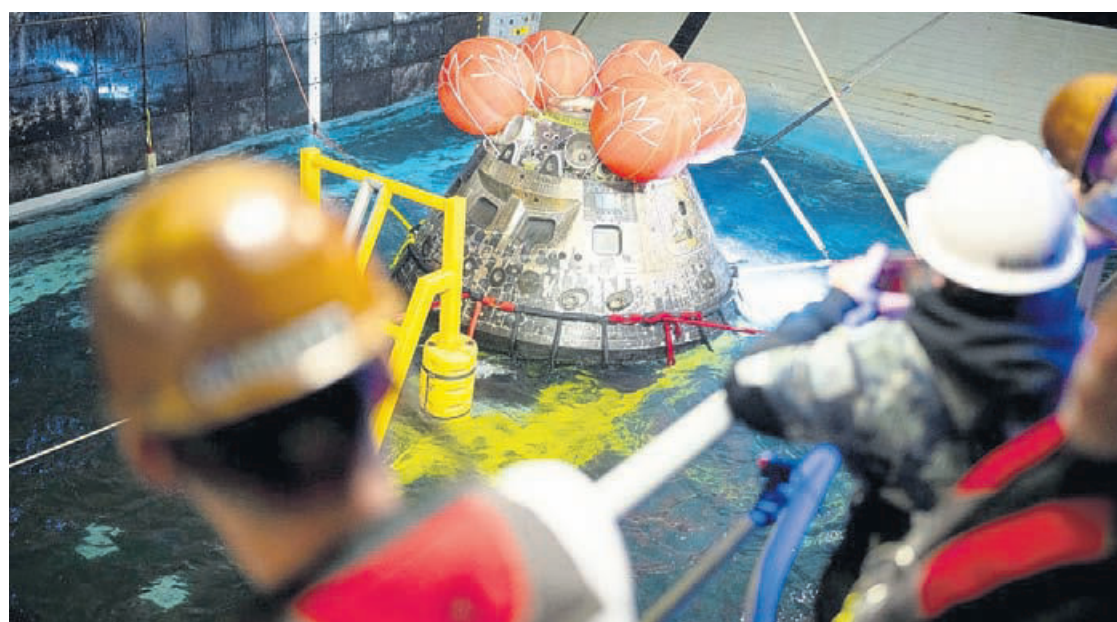
Mas despues diabierna, helicopternan a hiba e astronautnan pa un barco di recuperacion cerca di e costa Pacifico den area di San Diego, unda tur a muestra cu nan por cana sin asistencia.

Administrador di NASA Jared Isaacman a yama e biahe “un mision perfecto.”

“Nos a bolbe den e negoshi di manda astronaut na e luna,” el a bisa, “y esaki ta solamente e comienso.”

### Un dia grandioso

Mientras astronautnan tabata bolbiendo tera, nan nave a yega un velocidad maximo di



mas cu 30 biaha e velocidad di zonido y a enfrenta temperatura hopi halto, casi mitad di e calor di superficie di solo.

Esaki tabata un prueba clave di nan ‘heat shield’, cual den un prueba anterior sin tripulacion a enfrenta complicacionnan cu nan a purba mitiga e biaha aki cambiando e trayecto di regreso.

“Si bo no tabatin ansiedad terciendo e nave aki back, probablemente bo no tabatin pulso mes,” director di vuelo Rick Henfling a bisa.

Pero e entrada di Artemis II a

cana sin problema.

Capsula Orion lo ser examinada cuidadosamente pa evalua con el a keda despues di e mision.

Presidente di Merca Donald Trump a elogia e astronautnan pa nan biahe “espectacular” y a bisa cu e “no por ta mas orguyoso,” mientras e ta mira cu anticipacion pa e meta final di manda misionnan mas leu den espacio.

“E proximo stap ta Marte!” el a skirbi riba red social.

Artemis II tabata e prome mision cu tripulacion di pro-

grama di NASA cu tin como meta pa establece un presencia duradero riba e luna, incluyendo eventualmente construccion di un base pa exploracion den futuro, incluyendo na Marte.

### Confianza nobo

For di lansamento te aterisaje, e biahe a dura nuebe dia, un ora, 31 minuut y 35 seconde — aunke NASA a rond esaki af y yam’e un mision di 10 dia.

El a cuminsa cu un lansamento espectacular for di Florida dia 1 di april, yena cu momentonan historico y logronan special.

E cuatro astronaut a bira e personanan cu a biaha mas leu for di tera, yegando 406.771 kilometro.

Mientras nan tabata biaha den espacio profundo y rond di e luna, nan a tuma miles di potret, acumulando un coleccion impresionante di imagennan cu a capta atencion di hende riba tera.

Nan tambe a mira un eclipse solar y impactonan di meteorito riba superficie di e luna.

Varios logro a haci e biahe aun mas historico: Glover a bira e prome persona di color pa biaha rond di e luna, Koch e prome hende muher, y Hansen e prome no-Mericano.

Astronomo Derek Buzasi di Universidad di Chicago a yama e mision “casi sin eror.”

“Mi ta admiti cu mi tabatin duda riba e programa Artemis, pero awor mi tin confianza atrobe den e siguiente pasonan mientras nos ta bolbe na e luna pa keda,” el a bisa AFP.

### Enfoke riba e meta

NASA ta spera pa por pone astronaut riba superficie di e luna pa 2028—e ultimo aña completo di e dos termino di Trump na Cas Blanco.

Expertonan, sinembargo, a expresa duda si aterisadornan lunar cu ta ser desaroya pa SpaceX y Blue Origin—companianan di Elon Musk y Jeff Bezos—lo ta cla na tempo.

China, entretanto, ta sigui avansa cu su propio plan pa manda astronaut na e luna pa 2030.

Mientras tanto, NASA ta spera di usa exito di Artemis II pa aumenta entusiasmo pa exploracion espacial.

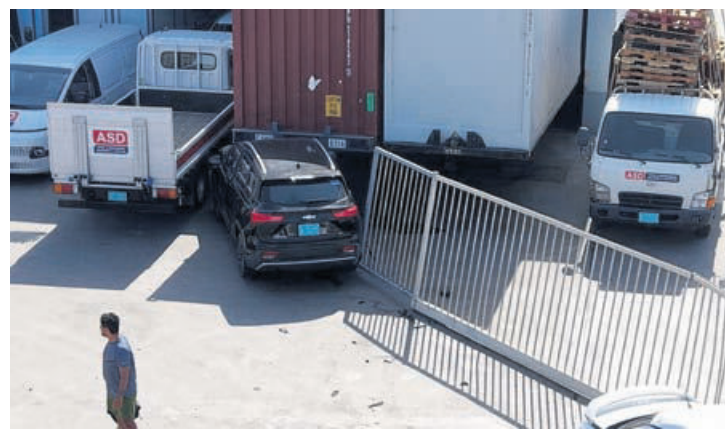
Experto di politica espacial Clayton Swope di Center for Strategic and International Studies a bisa AFP cu e mision ta “prueba cu ora Merca ta mantene su enfoke riba e meta, ainda e por logra cosnan grandi.”

AFP PHOTO / NASA / JOEL KOWSKY / BILL INGALLS



## Auto a sali dilanti un Lancer y mand'e otro banda di caminda

*E auto contrario a kita y bay dal bao di container*



**Diasabra atardi informe di un accidente cu hende herida na Schotlandstraat, mesora a dirigi tanto polis, ambulance y tambe bombero como lo tabata tin hende pega den auto.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu un auto color blauw biniendo for di Bushiri pariba a subi sin duna preferencia na e Mitsubishi Lancer bayendo nort mande

bay dal na e porta di ASD y un auto Chevrolet Captiva di nort a desvia na man drechi y tambe a dal na e porta y a bay pega bao un container.

Debi na e impacto 2 persona

no por a sali na e prome instante. Na yegada di bombero a yuda nan sali sin a usa ekiponan di rescate.

Na yegada di e ambulance a atende e victimanan na e sitio

mes. Pa locual ta e auto blauw a sigui core bandona e sitio pero debi na e grabacion di e accidente polis a logra haya sa ta cual auto e ta y lo bay p'e si e no entrega su mes na un di e wardanan di polis

## Candela grandi den buraco yena cu sushi na Sero Biento den oranan di madrugada



**Diadomingo madruga a drenta informe di un candela grandi na Sero Biento, meora a dirigi tanto polis como**

**bomberonan na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin descubri cu aki ta trata di candela di sushi den un

buraco banda di un lugar cu ta cumpra hero bieui.

Pero como cu e lugar ta cera y tin porta di hero y no por

drenta y mirando e lugar apensa cu lo ta mihor pa den oranan di dia paga esaki.

Debi na e molester di huma

bisiñanan mes a yama e doño y el a bin den madrugada usando su chubato pa paga esaki.

## Ladronnan ta sigui kibra y horta den auto na Palm Beach



**Diadomingo madruga a drenta informe di ladroncia for di auto na Palm Beach, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu un chauffeur a laga pertenencianan den e auto y ora a regresa e pertenencianan a somenta.

Polis a tuma keho di e chauffeur y a keda di pasa esaki pa e team di "autodiefstallen" di polis.

## Chauffeur a pega soño na stuur y a drenta mondi na Santa Martha

**Diadomingo marduga a drenta informe di un accidente na Santa Martha, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

compronde cu e chauffeur tabata tin soño y a pega soño tras di stuur y e auto mes a drenta mondi dal den mata. Afortunadamente e chauffeur no a resulta herida.

Na yegada di e patruya a bin





## Accidente pa falta di preferencia na crusada di Mond'i Fierno



**Diabierna anochi a drenta informe di un accidente na e crusada di Mond'i Fierno, mesora a dirigi un**

**patruxa na e sitio.**

Na yegada di e patruxa a bin compronde cu aki ta trata di

un accidente pa falta di preferencia. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

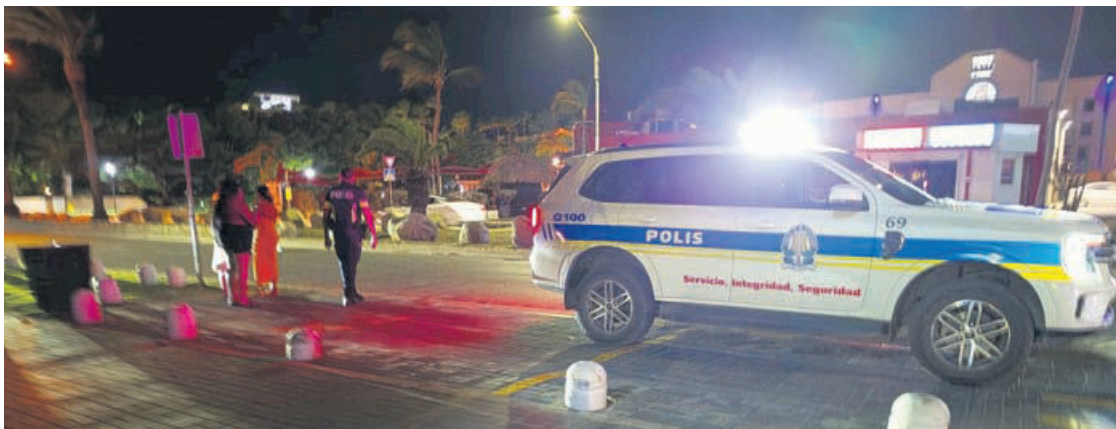
## Polis a detene chauffeur di edad coriendo auto bao influencia



**Diasabra madrugada coriendo auto bao influencia. Pa su mesun seguridad y**

di otronan polis a detene e chauffeur aki y a bay cune na warda di polis na Shaba.

## Polis ta haya nan mes ta yuda turista haya taxi den oranan di marduga



**Diasabra madrugada nan patruxa a ser para pa algun turista wardando taxi den oranan di marduga y ora a**

**pasa sin ningun taxi a pasa dilanti di nan.**

Nan a haya nan mes obliga di para un patruxa y pidi nan

pa yudansa cu un taxi y aki e polisnan mes a yama un taxi pa nan por a regresa unda nan ta kedando.

## Motociclista seriamente herida na rotonde Sasaki den oranan di marduga



**Diasabra anochi a drenta informe di un accidente basta serio na rotonde Sasaki, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.**

Na yegada di e patruxa a pidi e ambulance cu mas urgencia debi na e gravedad di e motociclista herida. Investigacion

haci na e sitio a indica cu aki ta trata di un motociclista a bini zuid di Sasakiweg y cu pa un of otro motibo a bay dal stret riba e rotonde, subi esaki y bay bolter riba e rotonde. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e cu urgencia pa hospital.

## Persona maltrata despues di problema den bar



**Diasabra madrugada a drenta informe di un problema cu un persona herida na un bar na Sabana Grandi, mesora a dirigi tanto polis cu ambulance na e sitio.**

Na yegada di e patruxa a bin

compronde cu aki ta trata di un problema cu a tuma lugar y nan a maltrata un persona na su cabes. Mientras e sospechosonan lo a bay caba for di e sitio. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.



## Adulto mayor di 74 aña maltrata na Shiribana



**Diabierna anochi a drenta informe di un caso di maltrato na Shiribana, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin

compronde cu un adulto mayor di 74 aña a ser maltrata y a ricibi un bolobonchi tras di su cabes. Pa mas sigur a pidi pa ambulance bin atend'e. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima.

## Pelea cu persona herida na Pos Chikito



**Diabierna anochi a drenta informe di un caso di bringamento cu hende herida, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un caso unda despues di un

bringamento un persona a haya un boter na cabes y a resulta herida pero e persona no kier a duna polis ningun detaye y na yegada di e ambulance e no kier a ricibi atencion. Polis a avis'e di e pasonan cu e por tuma pero e mes lo regla cuenta.

## Homber a cay y a staca su mes seriamente na Santa Cruz



**Diabierna anochi a drenta informe di un caso unda un hende a staca su mes cu cuchiu na Santa Cruz, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.**

Na yegada di e patruya a bin compronde cu un homber riba e dia di su cumpleaños tabata cana cu un cuchiu y a cay riba esaki heridando su mes seriamente. Na yegada di e ambulance nan a atend'e y a transport'e pa cu urgencia pa hospital.



## Polis a detene homber cu a cende cas na candela na Macuarima



**Diabierna merdia a drenta informe di cu un persona a pega un cas na candela na Macuarima, mesora a dirigi tanto polis como bomberonan na e sitio.**

Como e adres ta cerca di warda di polis nan a yegada mesora y ainda a haya e sospechoso cu lo a cende e cas na candela na e sitio ainda.

Na yegada di e bomberonan a cuminsa paga e candela di biaha y a scapa e cas di un desaster. Mientras tanto e vehiculo di transporte a presenta y a bay cu e sospechoso.



# Ucrania y Rusia ta acusa otro di viola tregua di Pasco Orthodox

(AFP)—Ucrania y Rusia a acusa otro miles di biaha diadomingo di viola un tregua cu tabata na vigor pa Pasco Orthodox, mientras e guerra ta sigui den su quinto aña.

Tur dos banda a acorda pa observa e acuerdo pa stop combate, cual presidente di Rusia Vladimir Putin a ordena diahuebs y cual su equivalente Ucrainiano Volodymyr Zelensky a propone mas cu un siman prome.

Pero manera un acuerdo similar aña pasa, solamente calma relativo a reina na e linea di frente di 1.200 kilometro.

“Te 7:00 am riba 12 di april, a registra 2.299 violacion di e acuerdo pa stop combate. Specificamente: 28 accion di asalto enemigo, 479 bombardeo enemigo, 747 atake cu drone... y 1.045 atake cu drone FPV,” e ehército di Ucrania a bisa den un publicacion riba Facebook.

Ministerio di Defensa di Rusia a acusa Kiev di casi 2.000



violacion di su banda.

“A registra un total di 1.971 violacion di tregua pa unidadnan di ehército Ucrainiano entre 4:00 pm ora di Moscu riba 12 di april y 8:00 am riba 12 di april,” e ministerio a bisa riba mensahero estatal MAX.

E ministerio Ruso a alega cu Kiev a tira 258 biaha usando artilleria of tankinan, a realiza 1.329 atake cu drone FPV, y a laga “diferente tipo di municion” riba 375 ocasion, principalmente via drone.

Moscu tambe a acusa e ehército

Ucrainiano di lansa “tres atake nocturno” contra posicionnan Ruso y tambe “cuater intento pa avansa” riba e linea di frente, mientras e ta bisa cu el a logra stroba tur esakinan.

Zelensky a pidi pa un tregua mas largo den su discurso di diasabra anochi, bisando cu Ucrania a presenta e propuesta na Rusia.

Pero den comentario emiti diadomingo, vocero di e Kremlin Dmitry Peskov a rechasa cualkier extension al menos cu lider Ucrainiano acepta e condicionnan “con-



oci” di Rusia.

“Te ora Zelensky haya curashi pa asumi e responsabilidad aki, e operacion militar special lo sigui despues cu e tregua caba,” Peskov a agrega, refiriendo na e guerra na Ucrania.

Como señal cu e tregua tabatin algun efecto, e ehército di Ucrania a bisa cu no a registra ningun atake di drone Shahed di distancia largo, bombardeonan aereo guia of atakenan cu misil. Ucrania regularmente ta enfrenta olanan di centenares drone Ruso casi tur anochi,

cual ta provoca represalia di Kiev.

E tregua tabata plania pa dura 32 ora, di 4:00 pm diasabra te fin di diadomingo, segun e Kremlin.

Den region Kursk di Rusia, cual ta comparti frontera cu Ucrania, gobernador Alexander Khinshtein tambe a acusa Kiev di viola e tregua pa ataca un stacion di gas na ciudad Lgov cu un drone, heridando tres hende, incluyendo un baby.

Habitantenan den ciudad Zaporizhzhia den sur di Ucrania tabata skeptico di e intencionnan di Rusia. “Mi ta kere nan ta usando esaki como excuus pa reorganisa,” gerente di 28 aña Vladyslav a bisa.

“Si declara un tregua, e no mester ta pa un dia so,” economista di 58 aña Maryna a bisa.

Den e ultimo lunanan, varios ronda di negociacion facilita pa Merca no a logra pone e partidonan den guerra mas cerca di un acuerdo pa stop combate, cual a cuminsa cu e invasion di Rusia na februari 2022.

E proceso a keda mas tranca desde comienso di e guerra den Medio Oriente, unda atencion di Washington awor a move mas pa Iran.

| Resultado Sorteo<br>11 y 12 April 2026                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|--------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|------|------|------|---|------|------------|--|--|--|--------|--------|--------|----------|------|------|------|------|------|------|--------|------|------|------|---|------|
| Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| <div><div><table><tr><th>DIARIO</th><th>KORSOU</th><th>SUPER4</th><th>FLAMINGO</th></tr><tr><td>7197</td><td>3800</td><td>3806</td><td>9408</td></tr><tr><td>8222</td><td>4414</td><td>SUPER5</td><td>4758</td></tr><tr><td>5426</td><td>9717</td><td>-</td><td>4391</td></tr></table></div><div><table><tr><th colspan="4">DIADOMINGO</th></tr><tr><th>DIARIO</th><th>KORSOU</th><th>SUPER4</th><th>FLAMINGO</th></tr><tr><td>5397</td><td>6619</td><td>5770</td><td>7547</td></tr><tr><td>7181</td><td>3268</td><td>SUPER5</td><td>8904</td></tr><tr><td>9225</td><td>6820</td><td>-</td><td>0362</td></tr></table></div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | DIARIO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | KORSOU | SUPER4 | FLAMINGO          | 7197                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3800                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3806                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 9408                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 8222                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 4414 | SUPER5 | 4758 | 5426 | 9717 | - | 4391 | DIADOMINGO |  |  |  | DIARIO | KORSOU | SUPER4 | FLAMINGO | 5397 | 6619 | 5770 | 7547 | 7181 | 3268 | SUPER5 | 8904 | 9225 | 6820 | - | 0362 |
| DIARIO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | KORSOU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | SUPER4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | FLAMINGO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 7197                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 3800                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3806                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 9408                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 8222                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 4414                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | SUPER5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 4758                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 5426                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 9717                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 4391                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| DIADOMINGO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| DIARIO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | KORSOU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | SUPER4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | FLAMINGO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 5397                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6619                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 5770                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 7547                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 7181                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 3268                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | SUPER5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 8904                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| 9225                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6820                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 0362                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| <div><div><table><tr><th>MERDIA</th><th colspan="2">ANOCHI</th><th>DIADOMINGO MERDIA</th></tr><tr><td><div><br/>Sorteo # 4943<br/>0282<br/>7622<br/>7027<br/><br/>X3<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>8746<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 2999<br/>6363<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>7150<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1817<br/>359<br/><br/>FP</div></td><td><div><br/>Sorteo # 8821<br/>1669<br/>0073<br/>7831<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 7865<br/>5067<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 2570<br/>8061<br/><br/>Sorteo # 6624<br/>6553<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1554<br/>904<br/><br/>X2</div></td><td><div><br/>Sorteo # 2687<br/>0 x Jackpot<br/>1 x Match 4+<br/>8 x Match 4<br/>183 x Afl. 12,00<br/>CORRECTION !!!<br/>07-14-29-32-34<br/>Joker 25 Letter G<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>Sorteo # 7149<br/>0 x Jackpot<br/>4 x Match 4<br/>151 x Afl. 8,00<br/>13-14-15-18-24<br/>Proximo Jackpot<br/>73.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div></td><td><div><br/>Sorteo # 4944<br/>6174<br/>7292<br/>6245<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>2261<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 3000<br/>9323<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>9679<br/>Virgo<br/><br/>Sorteo # 1818<br/>602<br/><br/>ED</div></td><td><div><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x Match 4+<br/>0 x Match 4<br/>0 x Afl. 12,00<br/>Joker Letter<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>02-15-17-25-28<br/>Proximo Jackpot<br/>Sorteo # 7150<br/>0 x Jackpot<br/>7 x Match 4<br/>130 x Afl. 8,00<br/>80.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div></td></tr></table></div></div> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | MERDIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | ANOCHI |        | DIADOMINGO MERDIA | <div><br/>Sorteo # 4943<br/>0282<br/>7622<br/>7027<br/><br/>X3<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>8746<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 2999<br/>6363<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>7150<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1817<br/>359<br/><br/>FP</div> | <div><br/>Sorteo # 8821<br/>1669<br/>0073<br/>7831<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 7865<br/>5067<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 2570<br/>8061<br/><br/>Sorteo # 6624<br/>6553<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1554<br/>904<br/><br/>X2</div> | <div><br/>Sorteo # 2687<br/>0 x Jackpot<br/>1 x Match 4+<br/>8 x Match 4<br/>183 x Afl. 12,00<br/>CORRECTION !!!<br/>07-14-29-32-34<br/>Joker 25 Letter G<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>Sorteo # 7149<br/>0 x Jackpot<br/>4 x Match 4<br/>151 x Afl. 8,00<br/>13-14-15-18-24<br/>Proximo Jackpot<br/>73.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div> | <div><br/>Sorteo # 4944<br/>6174<br/>7292<br/>6245<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>2261<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 3000<br/>9323<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>9679<br/>Virgo<br/><br/>Sorteo # 1818<br/>602<br/><br/>ED</div> | <div><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x Match 4+<br/>0 x Match 4<br/>0 x Afl. 12,00<br/>Joker Letter<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>02-15-17-25-28<br/>Proximo Jackpot<br/>Sorteo # 7150<br/>0 x Jackpot<br/>7 x Match 4<br/>130 x Afl. 8,00<br/>80.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div> |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| MERDIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | ANOCHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | DIADOMINGO MERDIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |
| <div><br/>Sorteo # 4943<br/>0282<br/>7622<br/>7027<br/><br/>X3<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>8746<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 2999<br/>6363<br/><br/>Sorteo # 4943<br/>7150<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1817<br/>359<br/><br/>FP</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <div><br/>Sorteo # 8821<br/>1669<br/>0073<br/>7831<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 7865<br/>5067<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 2570<br/>8061<br/><br/>Sorteo # 6624<br/>6553<br/>Cancer<br/><br/>Sorteo # 1554<br/>904<br/><br/>X2</div> | <div><br/>Sorteo # 2687<br/>0 x Jackpot<br/>1 x Match 4+<br/>8 x Match 4<br/>183 x Afl. 12,00<br/>CORRECTION !!!<br/>07-14-29-32-34<br/>Joker 25 Letter G<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>Sorteo # 7149<br/>0 x Jackpot<br/>4 x Match 4<br/>151 x Afl. 8,00<br/>13-14-15-18-24<br/>Proximo Jackpot<br/>73.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div> | <div><br/>Sorteo # 4944<br/>6174<br/>7292<br/>6245<br/><br/>FP<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>2261<br/><br/>X2<br/><br/>Sorteo # 3000<br/>9323<br/><br/>Sorteo # 4944<br/>9679<br/>Virgo<br/><br/>Sorteo # 1818<br/>602<br/><br/>ED</div> | <div><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x Match 4+<br/>0 x Match 4<br/>0 x Afl. 12,00<br/>Joker Letter<br/>Proximo Jackpot<br/>170.000,-<br/><br/>02-15-17-25-28<br/>Proximo Jackpot<br/>Sorteo # 7150<br/>0 x Jackpot<br/>7 x Match 4<br/>130 x Afl. 8,00<br/>80.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/>0 x Jackpot<br/>0 x match 4<br/>0 x Afl. 500,00<br/>0 x Afl. 50,00<br/>0 x Afl. 15,00<br/>750.000,-<br/><br/>Afl. 1.175.000,-<br/><br/>Sorteo #<br/></div> |        |        |                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |        |      |      |      |   |      |            |  |  |  |        |        |        |          |      |      |      |      |      |      |        |      |      |      |   |      |

**Yuda FUDA cu un Wensambulans pa Aruba!**

**Donacion: CMB#65550908**

**Tur beneficiado ta haya un beer!**





### Dokter na warda

**Oranjestad San Nicolas**  
**Hospital Imsan**  
7:00 pm / 10:00 pm **24 ora**

### Botica na warda

**Oranjestad:** San Nicolas:  
Oduber : Seroe Preto:  
Tel. 582 1780 Tel. 584 4833  
**EMERGENCIA 911**

### POLIS

**Oranjestad 100**  
**San Nicolas 104**  
**Santa Cruz 105**  
**Noord 107**  
**Tip Line 11141**  
**Brandweer 115**  
**Ambulance 911**  
**Hospital 527-4000**  
**Imsan 524-8833**  
**Warda Costa 913**  
**Seguridad Nacional 11911**  
**Cruz Cora 582-2219**

### BOTICA

**Aloe 584-4606**  
**4 Centro Medico 584-5794**  
**Central 585-1965**  
**Dakota 588-7364**  
**Del Pueblo 582-1253**  
**Eagle 587-9011**  
**Kibrahacha 583-4908**  
**Maria 585-8145**  
**Di Servicio Noord 586-4606**  
**Oduber 582-1780**  
**Paradera 588-6638**  
**San Lucas 584-5119**  
**Santa Anna 586-8181**  
**Santa Cruz 585-8028**  
**Sero Preto 584-4833**  
**Trupial 583-8560**

### UTILIDAD

**Setar 117**  
**Web 525-4600**  
**Elmar 523-7147**

### FUNERARIA

**Aurora 588-6699**  
**Royal Funeral H. 586-4444**  
**Ad Patres 584-2299**  
**Olive Tree 584-8888**

**Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.**  
Tel: 582 2116 / 582 2010

**Taxi Adres Services (24h)**  
Tel. 587 5900

**A1 Taxi Services Aruba**  
Tel: 587-8850  
Tel: 280-2828  
Whatsapp: 592-7024

### Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba  
297-582-1010

### F A D A

Campanastraat 5 Aruba  
297-583-2999  
297-583-9610

### F A V I

Primavera 233 Aruba  
297-582-5051  
297-582-5222

### F E P O

Engelandstraat 15 Aruba  
297-583-1016  
297-583-6607

**Fundacion Contra**  
**Violencia Relacional**  
Tel: 583-5400

### Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba  
297-588-1179

### Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba  
297-583-4247

### Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19  
Aruba  
297-588-6138

### Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba  
297-582-0412

**Mary Joan Foundation**  
Sabana Blanco 8 Aruba  
297-588-9999

### Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14  
Tel. 297-582-2219  
Fax 588-3376

### Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17  
B Aruba  
297-588-9591  
www.famiaplanea.org  
famiaplanea@hotmail.com

### Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34  
297-582-0088

### Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba  
297-582-3072

### AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord  
(close to the hotels)  
Tel: 736-2952 or  
593-7081

## Decenas di hende ta muri den atakenan aereo den noordoost Nigeria, segun localnan y Amnistia

(AFP)—Decenas di hende a perde nan bida den atakenan aereo den estado Yobe, noordoost di Nigeria, mientras avionnan militar tabata persiguiendo yihadistanan di Boko Haram, habitantenan local y Amnistia Internacional a bisa diadomingo.

E pais cu un poblacion mas grandi den Africa ta lucha contra un insurgencia yihadista pa 17 aña caba, desde e rebeldia di Boko Haram na 2009, cual a causa aparicion di gruponan separa poderoso incluyendo Islamic State West Africa Province (ISWAP).

E atakenan aereo riba e pueblo Jilli a tuma lugar diasabra, unda e cantidad di morto ta keda varia segun fuente.

Amnistia Internacional a bisa riba X cu tabatin “mas cu 100 morto” y 35 hende seriamente herida.

Sinembargo, hefe local Lawan Zanna Nur a bisa cu “e total di victima, morto y herida, ta rond di 200.”



Hopi di nan a ser hiba hospitalnan na Geidam y Maiduguri den e area, el a agrega, unda por lo menos ocho di esnan herida a muri diadomingo.

“Nos ta papiando di decenas di morto pero ta dificil pa duna un cifra exacto,” el a bisa.

Ehercito di Nigeria no a responde mesora na un pregunta di AFP.

Un fuente di inteligencia a bisa AFP cu mercado di Jilli “ta completamente bao control di Boko Haram, cual ta provee seguridad y ta cobra impuesto di comerciantenan.”

## Pronostico di tempo

### Tempo:

Awe tardi y awe nochi: parcialmente nubia y seco  
Den marduga y mañan: parcialmente nubia sin awasero di importancia.

Temperatura maximo 32 grado Celsius  
Temperatura minimo 26 grado Celsius  
Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia:  
33 pa 37 grado Celsius  
Uv index: 12

Bahada di solo : 6:52pm  
Subida di solo : 6:29am

### Biento:

Moderate te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).  
Durante di dia posiblemente fuerte den rafaga; forsa 6 (40 te 50 km/ora, 22 te 27 nudo)

### Situacion general di tempo:

Extension di e area di presion halto riba Atlantico lo ta e sistema cu lo domina weer den region. Esaki hunto cu un masa di aire seco lo stroba e desaroyo di nubianan cu ta capaz di produci awasero. Pa e motibo aki weer generalmente seco lo prevalece.

Di otro un banda por bisa cu concentracion leve te modera di stof di sahara ahinda ta presente y lo limita visibilidad y trece aire di menos calidad den region. Personanan cu tin sensibilidad pa cambionan den calidad di aire mester tene esaki na cuenta.

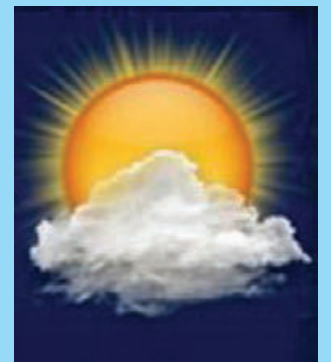
### Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan protegi di costa: keto cu olanan rond di 1 pia.

Na partinan zuid protegi: trankil, 1 te 2 pia.

Na partinan zuid no protegi: trankil cu olanan alrededor di 2 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera cu olanan alrededor di 4 pa 5 pia.





# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*Un cos so mi a roga Señor:  
esey so mi ta t` anhelá  
cu mi por biba den cas di Señor  
tur día di mi bida  
pa contemplá splendor di Señor  
y bishitá su tèmpe!l  
Salmo 27:4*



Cu dolor na nos curason,  
nos ta participa fayecimento di nos ruman stima

**Maria Coromoto Ruiz,**  
\*07-07-1956 – †31-03-2026

Na number di  
**Su mayornan:** † Alfredo y † Regina Ruiz-Ridderstaat

**Su rumannan y sobrino(a)nan**  
Filomena y Antonio Geerman-Ruiz y yuinan  
Jose Emmanuel Ruiz y Anna Witsenburg y yuinan  
Alfredo y Jaqueline Ruiz-Trinidad y yuinan

**Su Omonan y tantanan:**  
† Reina Lambertus Ridderstaat  
† Hermonica Ridderstaat  
† Joaquin Ridderstaat  
† Nemencio y Memita Ridderstaat-Diaz  
† Juan y Gisela Ridderstaat-Maduro  
† Andres y † Teresita Ridderstaat-Semeleer  
† Paus y † Ramona Ruiz-Coronel  
† Sylvania y † Melvin Capello-Ruiz

**Su primo-y primanan:**  
Editha y † Juan Lopez-Lambertus y nan yui  
Gabriela Lopez y Ewald Winklaar y yuinan  
† Alfred Lambertus y yuinan  
Rosanna Ridderstaat y yiu  
Chito Ridderstaat  
Susan Ridderstaat y yuinan  
† Maria Altagracia y † Ricardo van der Biezen-Ridderstaat y yiu  
† Juan Carlos Ridderstaat  
Annie y Sergio Barros- Ridderstaat  
Alexander Ridderstaat  
Mildred Ridderstaat y Javier Ras y yuinan  
Andresito Ridderstaat  
Jorge Ridderstaat y Mildred Dirksz y yuinan  
Arminda (Vivi) y Facundo Franken-Ruiz  
Alfred Ruiz y May Wong  
Danilo Ruiz y Jesper de Jong  
Mariela y Jasper Bruin-Ruiz  
Melvany Capello y yuinan  
Sidney y Gesmeline Capello-Leito

**Demas famia y conocirnan:** Maria Luisa Dirksz, Jenny,  
Marcia, Carmencita y Benny Cornelio, Sheila y Peter,  
Astrid y Kili Tromp-Hock, Aileen Franken, Martha Maduro  
y Gerladine Angela-Croes, demas bisinanan, ex coleganan  
di DIMP y tur demas amigo- y amiganan y conocirnan

**Famia:** Ruiz, Geerman, Trinidad, Witsenburg,  
Gordon, Lambertus, Lopez, Winklaar, Ras, Capello,  
Ridderstaat, Barros, Dirksz, Franken, Wong, de Jong, Bruin,  
Leito y Swaen.

**Gradecimento:**  
Dr. Mikkeo Martis  
Dr. Sil Kordes  
Sra Lola Geerman di WKF  
Personal di Oconlogie afdeling

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro  
famia y amistad

Nos ta invita pa **acto di despedida** cual lo tuma lugar ariba  
diahuebs 16 april 2026 for di 9or pa 11or di mainta na Pro-  
Cathedral San Francisco de Asis, Oranjestad y despues lo  
sali bay pa Santana Catolico na Playa.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no por ricibi  
bishita di condolencia na cas.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*“Dios ta amor .... y amor ta Dios, maske mi no ta na e  
mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso curason, mi por  
stens di loke Señor ta haci”*

Cu inmenso tristeza na nos curason, pero conforme cu  
boluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di nos mama,  
wela, yiu, ruman y tanta stima:



**Aurora Margarita Rodulfo**  
\*25-08-1950 - †03-04-2026

**Mayornan:** † Ramon Rodulfo y † Senovia Rodulfo Rojas

Na number di su  
**Yiu:** Shamila Lisette Tromp

**Nietanan:**  
Rasha Shaël Perez Guardiola y Ramon Willems  
Amy Lisen Perez Guardiola  
Destiny Savannah Perez Guardiola

**Rumannan:**  
† Dionisio (Joní) Rodulfo y Nora Rodulfo Angela y famia  
† Cleothilde (Maty) Koolman Rodulfo y † Theolindo  
(Cholin) Koolman y famia  
† Jesus (Chucho) Rodulfo y † Luz Mary Ramirez y famia  
Sixto Rodulfo y Nazmoon (Nisha) Rodulfo Ohab y famia  
(na Merca)  
Gloria Rodulfo y famia (na Hulanda)  
Carmen (Telita) Tromp Rodulfo y Franklin Tromp y famia  
Luis (Wicho) Rodulfo  
Hubert Rodulfo y famia  
Danilo Rodulfo y Roxanne Rodulfo Fingal y famia  
Gregorio Rodulfo Y Annabel Rodulfo Perez y famia  
Rimmie Tromp

Tanta y omonan na Venezuela  
Primo y primanan na Venezuela, Chile y Merca  
Sobrino y sobrinanan na Aruba, Merca y Hulanda

**Amiganan:**  
Magaly Dijkhoff- Correa, Greta Petrocchi, Norleta  
Geerman, Sylvia Maduro. Sonia Brunk, Carmen Moreta,  
Yolanda Wolter.

Su grupo di amiganan di Maria College Mulo

**Famia:** Rodulfo, Tromp, Rojas, Perez Guardiola, Willems,  
Angela, Koolman, Ramirez, Ohab, Margaritha, Marmolejos,  
Fingal, Perez, Gaitan, Bislik, Chirino, Raven, Dirks, Croes,  
Clemencia, Jansen, Bulos, Mata, Ortega, Muyale, Moreta,  
Bautista, Mujica, Marcano, Comenencia, Ras, Maduro,  
Bolah, Pablo, Wever, Landa, Orman, Boekhoudt, Meelis,  
Lacle, van der Kuyp, Wester, Caster, Bareño, Noguera,  
Chayadi, Geerman y demas famia y conocirnan

Ta invita demas famia, bisiaña, amigo y conociranan pa asisti  
na e **acto di entierro** cu lo tuma luga diamars 14 di april  
2026 pa 12:00 saliendo for di Misa Birgen di Fatima na  
Dakota pa Santana catolico den Caya Ernesto Petronia. E  
resto mortal lo ta reposa di 09:00 – 11:00 den misa.

Tin posibilidad pa duna condolencia riba dialuna 13 di april  
2026 di 19:00 – 21:00 na Aurora Funeral Home.

Nos ta pidi comprension cu despues di entierro nos no ta  
ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida  
algun famia, amigo of conoci.

Deseo di e difunto ta pa durante su entierro bisti colornan  
alegre.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*The Lord said, “My precious  
child, I never left you  
during your times of trial and  
suffering,  
when you saw only one set of  
footprints,  
it was then that I carried you”*

Cu dolor na nos curason, nos  
ta participa fayecimento di nos  
ser stima:

**Jean Isaac August  
Tromp**  
\*21-08-1951 - †08-04-2026



Acto di entierro lo wordo anuncia despues

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*“Señor ta mi wardador, mi’n tin  
falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta  
ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa”.  
Salmo: 23*



Nos ta anuncia fayecimento di:

**Joseph Francis Michael Tromp**  
\*23-02-1956 - †09-04-2026

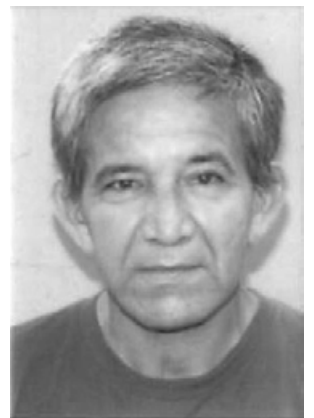
Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*“Señor ta mi wardador,  
mi’n tin falta di nada.  
Den cunucu di yerba  
berde e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa  
trankil,  
pa mi bolbe haña forsa”.  
Salmo: 23*



Cu dolor na nos  
curason, nos ta  
participa fayecimento  
di nos ser stima:

**Sr. Oracio Bienvenido Franken**  
Cariñosamente yama “Dudu”  
\*22-11-1962 - †11-04-2026

Acto di entierro lo wordo anuncia despues



## China ta bisa pa reforsa intercambio cu Taiwan mientras lider di oposicion ta clausura bishita

(AFP) – China ta bay implementa un serie di medida pa reforsa intercambio cu Taiwan, Beijing a bisa diadomingo riba e ultimo dia di un bishita inusual di un delegacion di partido di oposicion for di e isla autonomo.

Presidente di Kuomintang (KMT), Cheng Li-wun ta prome lider di e partido pa bishita China den un decada, maske el a enfrenta critica na Taiwan di esnan cu ta acus'e di ta pro-Beijing.

China a corta contacto di nivel halto cu Taiwan despues di victoria presidencial na 2016 di Partido Progresivo Democrata, cu a keda na poder y cu ta rechasa e ponencia di Beijing cu e isla autonomo ta parti di su teritorio.

Beijing a publica un lista di 10 medida “pa promove e desaroyo pacifico di relacionnan door di e estrecho y reforsa e bienestar di compatriotanan,” segun agencia noticiaro estatal Xinhua a bisa, oranan prome cu delegacion di Cheng a clausura su bishita di seis dia y a bandona Beijing pa Taipei diadomingo atardi.

Entre e politicanan autorisa pa Oficina pa Asunto di Taiwan (TAO) di Beijing, tin un



esfuerzo pa “promove e reanudacion di programa piloto pa biahe individual” na e isla principal di Taiwan pa residentenan di provincia Shanghai y Fujian, segun Xinhua.

Den un refuerzo potencial pa vinculo di biahe, TAO a bisa cu autoridadnan ta bay pusha pa “reanudacion completo” di vuelo directo entre Taiwan y varios ciudad, incluyendo Urumqi, Xi'an, Harbin, Kunming y Lanzhou.

China tambe ta bay permiti importacion di drama, documental y animacion Taiwan-es, maske nan mester ta “orienta corectamente, saludable y di calidad halto,” Xinhua a bisa.

Vice-presidente di KMT, Chang Jung-kung a bisa den un declaracion cu e medidanan ta “altamente aprecia.” “Nan ta particularmente den linea cu e expectativanan di varios sector na Taiwan y ta

constitui un refuerzo significativo na e desaroyo pacifico di relacion a traves di e estrecho,” Chang a bisa.

Vocero presidencial di Taiwan, Karen Kuo a bisa cu mayoria di medida “pa largo ta suheto di apertura y prohibicion interminente, sin adherencia na mecanismonan di mercado of norma internacional.” “Manera den pasado, China un biah mas a faya di sigui

canalnan existente pa negocia cu nos gobierno,” Kuo a bisa den un declaracion. “China e biah aki tambe ta bay trata asunto a traves di e estrecho como un herment di ‘coercion economico’ y ripiti su trikinan bieu?”

E anuncio a yega dos dia despues cu Cheng a observa di cerca un reunion cu presidente Xi Jinping den capital Chines. Xi a bisa Cheng durante nan combersacion cu “e tendencia general di compatriota na ambos banda di e estrecho biniendo mas cerca, acercando cada bes y birando unifica no ta bay cambia.”

Cheng a echo e sentimento aki na un conferencia di prensa despues, haciendo un yamado pa e generacionnan mas jong “evita guerra” door di “opone independencia di Taiwan.”

Beijing a aumenta presion militar rond di Taiwan den añanan recien, conduciendo despliegue casi diario di fighter jet y barco di guerra, como tambe regularmente ehercicionan militar di gran escala.

Potret: AFP PHOTO / THE OFFICE OF KUOMINTANG (KMT).

## Premier Israeli ta nombra formalmente hefe nobo di Mossad

(AFP) – Prome minister Israeli, Benjamin Netanyahu diadomingo a nombra formalmente un

hefe nobo pa e agencia di inteligencia exterior di e pais, Mossad.



Mayor General Roman Gofman, un oficial di ehercito sin background anterior di inteligencia, ta bay asumi e rol dia 2 di juni proximo, na momento cu director actual di Mossad, David Barnea completa su mandato di cinco aña.

Netanyahu a selecta Gofman pa e posicion na december, cu e nombramento ricibiendo aprobacion formal riba diadomingo.

Naci na Belarus na 1976, Gofman a inmigra na Israel cu 14 aña di edad. El a enlista den cuerpo arma di ehercito na 1995 y despues a construi un carera largo den ehercito.

Na comienso di e guerra na Gaza, cuminsa pa e atake di Hamas dia 7 di october 2023 contra Israel, Gofman tabata un comandante di centro di training di infanteria nacional. El a resulta seriamente herida dia 7 di october den enfrentamento cu militantenan di Hamas na Sderot, un ciudad den sur di Israel cerca di frontera cu Gaza.

Gofman despues a join oficina di

Netanyahu na april di 2024, y ta considera como un sostenedor di e ideanan nacionalista di Netanyahu.

A pesar cu e no ta bisti un yarmulke manera Hudiunan religioso practicante, Gofman a studia na e yeshiva Eli, un scol religioso Huidiu ubica den un colonia den West Bank y conoci pa su posicion derechista religioso Zionista.

Considera un di e miho servicionan di inteligencia na Mundo, Mossad a scapa culpa pa e fayto di premira e atake dia 7 di october, pasobra e teritorionan Palestino tradicionalmente ta cay fuera di su campo di operacion. Pero e hefenan di e cuerponan di inteligencia domestico y militar, Shin Bet y Aman respectivamente, a renuncia despues di reconoce nan responsabilidad pa e fiasco.

Mossad a distingui su mes den wowo di Israelinan den e guerra di varios frente desde dia 7 di October door di contribui na varios asesinato di lider regional y militante top.

Riba potret: Gofman, hunto cu vicepresidente Mericano, JD Vance y premier Netanyahu.



## Australia ta compromete ayudo pa paisnan bisiña den Pacifico despues di ciclon Maila



**(AFP)—Australia a compromete 1,7 miyon dolar Mericano na ayudo pa paisnan bisiña den Pacifico, Papua New Guinea y Solomon Islands, diadomingo, despues cu ciclon tropical Maila a causa inundacion devastador y deslisamento di tera cu a mata 11 hende.**

Prome minister di Papua New Guinea, James Marape, a bisa diadomingo cu comunicacion cu comunidatnan afecta ta dificil, y cu esfuersonan di alivio ta ser mobilisa pa provee cuminda, awa y shelter temporal.

“Reportahenan ainda ta drentando y ta plama, pero nos lo sigura pa nos yega na tur luga, henter e isla y tur comunidad cu a ser afecta,” Marape a bisa den un declaracion, anunciando plan pa bishita provincia Milne Bay unda tabatin reportahe di daño.

Na Bougainville, un region autonomo di Papua New Guinea cu ta busca independencia, scol a keda cancela e siman aki despues cu e ciclon a destrui infraestructura critico manera camindanan y brugnan y a interumpi seriamente e cadena di suministro di cuminda, gobierno di e region a bisa den

un declaracion diasabra.

Di e 11 hende cu a muri den e region, ocho a perde nan bida den un deslisamento.

Acceso pa Panguna, hogar di un mina di oro y koper cu algun biaha tabata un di esunnan mas grandi na mundo, a keda corta.

Presidente di e region autonomo di Bougainville, Ishmael Toroama, a urgi poblacion pa “no perde speransa,” den un declaracion diabierna.

E sistema di clima a cuminsa debilita diasabra y desde e tempo ey a ser baha na categoria di depresion tropical.

Minister di Asuntonan Exterior di Australia, Penny Wong, a compromete 706.200 dolar Mericano pa Papua New Guinea pa responde na e impacto di e ciclon na Bougainville y Milne Bay.

905.292 dolar Mericano lo ser duna na Solomon Islands, unda a sinti impacto severo den comunidatnan isola den provincia Western y Choiseul.

## Saudi Arabia ta ehecuta siete persona den un dia



**(AFP)—Autoridadnan di Saudi Arabia a ehecuta siete persona den un solo dia cu a ser condena pa trafico di droga, media estatal a bisa diadomingo.**

Saudi Press Agency a bisa cu cinco Saudi y dos Jordano a ser declara culpabel di trafica pildonan di amfetamina pa drenta e reino.

“E condena di morto a ser ehecuta como castigo discrecional contra e condenadonan,” e agencia a reporta, agregando cu e ehecucionnan a tuma lugar diadomingo den region di Riyadh.

Desde comienso di 2026, Riyadh a ehecuta 38 persona den casonan relaciona cu droga, mayoria di e 61 ehecucionnan registra, segun un conteo di AFP basa riba dato oficial.

Hendenan stranhero ta forma mayoria di esnan ehecuta e aña aki, totalisando na 33 persona.

Na 2025, ehecucionnan den e reino a yega un nivel record pa di dos aña consecutivo, cu autoridadnan ehecutando 356 persona, incluyendo 243 den casonan relaciona cu droga.

E cantidad di ehecucionnan na 2025 a marca e cifra mas halto den un solo aña desde Amnistia Internacional a cuminsa documenta casonan di castigo di morto den e reino di Golfo na 1990.

E record anterior, 338, a ser registra den 2024.

Saudi Arabia a reanuda ehecucionnan pa delito di droga na fin di 2022, despues di suspende uso di castigo di morto den casonan di narcotico pa casi tres aña.

E economia mas grandi di mundo Arabe tambe ta un di e mercadonan mas grandi pa captagon, un estimulante ilegal cu tabata exportacion principal di Siria bao ex-lider Bashar al-Assad—segun Nacionnan Uni.

E reino di Golfo a enfrenta critica continuo riba su uso di castigo di morto, cual gruponan di derecho humano a condena como excesivo y den contraste cla cu esfuersonan di e pais pa presenta un imagen moderno na mundo.

Activistanan ta bisa cu continuacion di uso di castigo capital na Riyadh ta debilita e imagen di un sociedad mas habri y tolerante, cual ta central den e agenda di reforma social y economico di lider de facto, Prins heredero Mohammed bin Salman.

## Ministernan di Irlanda lo tene reunion di emergencia tocante protesta riba costo di combustible



**(AFP)—Gobierno di Irlanda tabata plania pa tene un reunion di gabinete di emergencia diadomingo pa aproba medidanan cu tin como meta pa caba cu protesta riba costo di combustible cu a pone funcionamiento di servicionan di emergencia di e pais den peligro.**

Transportadonan di carga y contratistanan agricola a cuminsa un serie di protesta

diamars pa motibo di prijs di petroleo y diesel cu ta subiendo rapidamente memey di guerra den Medio Oriente.

Desde e tempo ey, protestanan a crece for di convoynan cu ta move lentamente riba autopista y acceso limita na e cayanan mas ocupa di Dublin, te un blokeo parcial di e unico refinaria di petroleo di Irlanda y acceso limita na por lo menos dos otro deposito di combustible.

Minister di Finanzas Simon Harris a bisa diasabra cu ministernan a tene un reunion cu representantenan di e sector di transporte y agricultura prome cu e reunion di diadomingo.

Gobierno tabata den proceso di “finalisa un pakete di apoyo significativo pa aborda e crisis continuo,” un declaracion di gobierno a agrega.

Algun protestanan a sigui pa di seis dia diadomingo.

Gobierno a urgi publico pa no cumpra combustible den panico mientras hopi stacion di gasolin a keda sin combustible.

Polis diasabra, cu apoyo di ehercito, a desplega unidadnan di orden publico pa kita e blokeo na Whitegate Refinery den sur di Irlanda.

Hefe di polis di Irlanda Justin Kelly a bisa cu e accion a ser tuma como ultimo recurso.

E blokeo di “infraestructura nacional critico” a “resulta den escasez di combustible cu ta impacta directamente servicionan di emergencia manera hospitalnan, servicio di ambulance y servicio di bombero,” el a bisa.

Na maart, Dublin a anuncia un pakete di 250 miyon euro pa reduci costo di combustible, incluyendo especialmente un reembolso di diesel pa transportadonan di carga.



# Trump ta duna orden pa blokea Estrecho di Hormuz despues cu negociacion cu Iran a fracasa

(AFP)—Presidente di Merca Donald Trump a duna orden na marina di Merca diadomingo pa blokea e ruta maritimo clave den Golfo, Estrecho di Hormuz, den rabia cu e rechaso di Iran pa renuncia su ambicionnan nuclear despues cu e negociacion di paz a fracasa.

Como reaccion, e Guarda Revolucionario di Iran a adverti cu nan tin trafico den e via acuatico strategico totalmente bao control y cu nan lo atrapa cualkier enemigo cu purba desafia esey “den un vortex mortal den e Estrecho si e dal un stap ekiboca”.

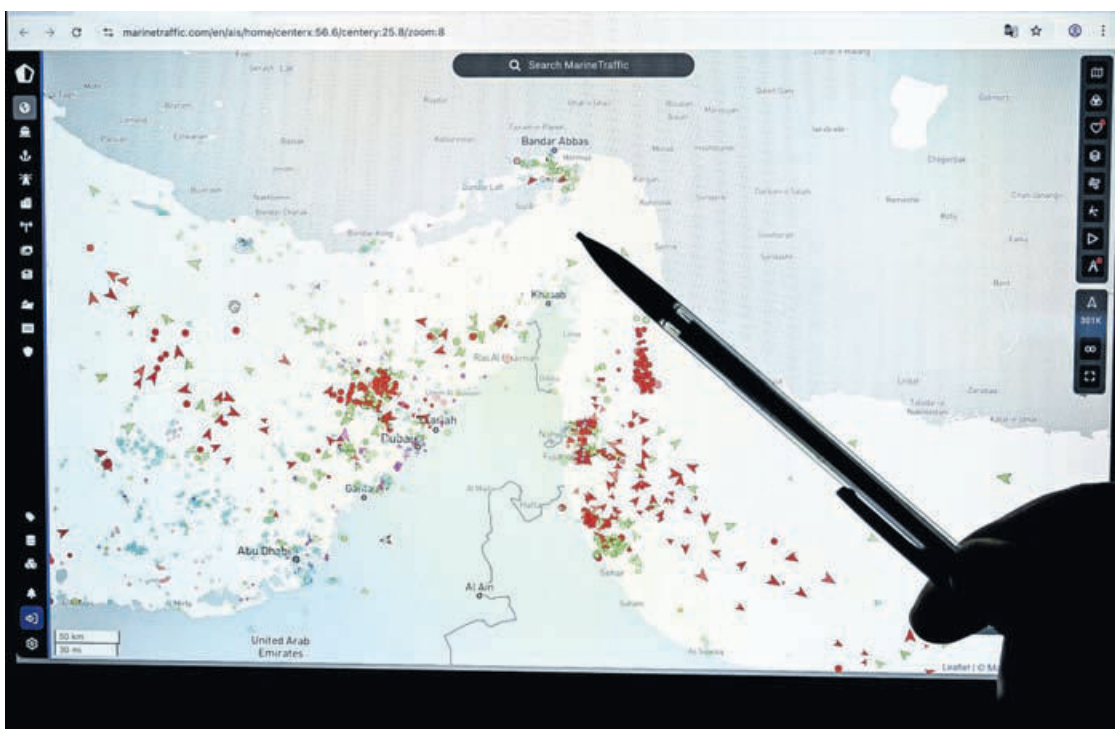
Den un declaracion largo riba su plataforma di red social, Trump a bisa cu su meta final ta pa limpia e Estrecho di mina y habrie pa tur trafico maritimo, pero mientras tanto Iran no mester ser permiti pa beneficia di su control riba e via acuatico.

“Cu efecto inmediato, marina di Merca, e miho na mundo, lo cuminsa e proceso di BLOKEA tur barco cu ta purba drenta of sali di Estrecho di Hormuz,” Trump a bisa. “Cualkier Irani cu tira riba nos, of riba barconan pacifico, lo ser DESTRUI COMPLETAMENTE!”

Iran mes a limita trafico door di e Estrecho—un ruta clave pa transporte di petroleo, gas y fertilisante for di Golfo pa mercado mundial—mientras cu e ta permiti acceso na barconan cu nan ta considera aliado, manera China. Tin reportahenan no confirma cu Teheran tin plan pa cobra tarifa pa pasa.

“ESAKI TA EXTORSION MUNDIAL,” Trump a bisa. “Mi tambe a instrui nos marina pa busca y intercepta tur barco den awa internacional cu a paga tarifa na Iran. Ningun hende cu paga un tarifa ilegal lo tin acceso sigur riba lama halto. Nos tambe lo cuminsa destrui e minanan cu Iran a coloca den e Estrecho.”

Mas despues, den un entrevista cu Fox News, Trump a menasa pa impone un tarifa di 50 por ciento riba importacionnan di China si Beijing purba yuda ehercito di Iran, y a agrega: “Mi por elimina Iran den un solo dia. Mi por kibra tur nan sector di ener-



gia, tur planta, nan plantanan di electricidad, cual ta hopi importante.”

E ultimo ultimatum di presidente tabata aparentemente provoca pa e fracaso di negociacion na Islamabad entre delegacionnan di nivel halto di Merca y Iran pa logra un acuerdo pa termina e guerra di seis siman, cu a cuminsa ora Merca y Israel a lansa atakenan riba Teheran y a mata lider supremo di Iran Ali Khamenei.

Rechaso di Iran pa renuncia su derecho pa un programa nuclear—cual Teheran ta insisti ta pa uso pacifico civil, pero capitalnan Occidental ta kere cu ta scondiendo un intento pa traha arma nuclear—a frustra e delegacion di Merca, lidera pa vice-presidente JD Vance, emisario di Cas Blanco Steve Witkoff y yerno di Trump Jared Kushner.

“Mi semper a bisa, desde comienso y hopi aña pasa, IRAN NUNCA LO TIN UN ARMA NUCLEAR!” Trump a bisa.

ca un solucion diplomatico.

Vance a bay for di Pakistan despues di e negociacion—e reunion di nivel mas halto entre e dos banda desde revolucion Islamico di 1979—y a adverti cu Washington a presenta su “ultimo y miho oferta” na Teheran, agregando: “Nos lo mira si Iran acepta esaki.”

Presidente di parlamento di Iran Mohammad Bagher Ghalibaf, hefe di su delegacion di negociacion, a “presenta un iniciativa constructivo pero finalmente e otro banda no a logra gana confianza di delegacion Irani den e ronda aki di negociacion”.

Fracaso di e negociacion lo aumenta preocupacion cu un regreso di combate por subprij mundial di energia y causa mas daño na transporte maritimo y instalacionnan di petroleo y gas den Golfo, mientras civilnan den e re-

gion tabata preocupa cu atakenan aereo por reanuda sin ningun solucion politico na horizonte.

“Nos ta sinti desesperacion y falta di speransa. Nos ta cansa di e incertidumbre aki,” Nahid, un ama di cas di 60 aña na Teheran, a bisa AFP.

Pakistan, cual a hospeda e negociacion y cu a facilita e reunion entre e dos banda, a bisa cu lo e sigui promove dialogo y a urgi ambos pais pa sigui respeta e tregua temporal.

“E ta imperativo pa e partidonan sigui cumpli cu nan compromiso pa stop cu combate,” minister di Exterior Ishaq Dar a bisa.

## Reserva di uranio

Prome minister Britanico Keir Starmer a papia cu Sultan di Oman, Haitham bin Tariq, y nan dos a acorda cu “tabata vital pa e tregua sigui y pa tur partido evita cualkier escalacion adicional”.

Un vocero di Union Europeo a bisa cu diplomacia lo ta “esencial” pa logra paz y a elogia esfuersonan di mediacion di Pakistan, mientras presidente di Rusia Vladimir Putin a papia cu presidente di Iran Masoud Pezeshkian pa ofrece su apoyo den esfuersonan diplomatico.

“Vladimir Putin a enfatisa su disposicion pa sigui facilita e buskeda pa un solucion politico y diplomatico di e conflicto, y pa media esfuersonan pa logra un paz husto y duradero den Medio Oriente,” Kremlin a bisa den su resumen di e yamada.

